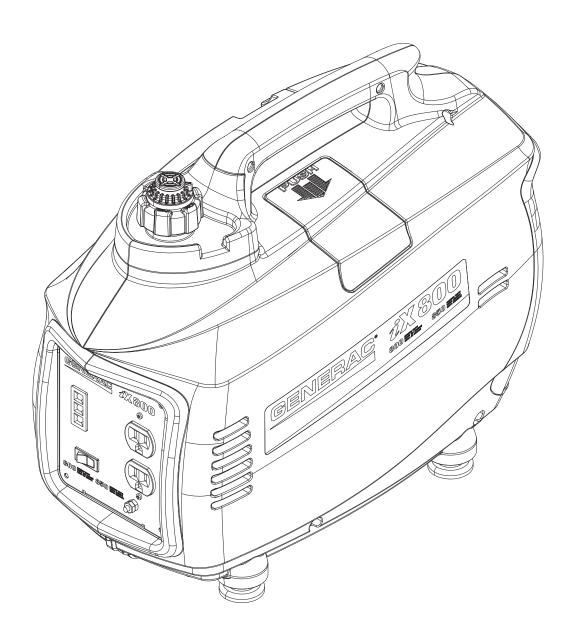
# iX 800

# **Digital Inverter Generator Operator's Manual**

MODEL: 005791-0





# TABLE OF CONTENTS

### **Table of Contents**

# **Portable Generator System**

Accessory BoxInside Front Cover			
Introduction1			
Read this Manual Thoroughly1			
Safety Rules1			
Standards Index3			
Section 1 - General Information4			
1.1 Specifications4			
1.2 Unit Identification4			
1.2.1 Control Panel4			
Section 2 - Operation5			
2.1 Pre-Use Check and Set-up5			
2.2 Starting the Generator6			
2.3 Adding Loads6			
2.4 Using the FlexPower $^{\scriptscriptstyleTM}$ Switch7			
2.5 Shutting Down7			
2.6 Low Oil Level Shutdown7			
2.7 Fueling the Generator7			
2.7.1 To Fill the Fuel Tank8			
2.8 Adding Engine Oil8			
2.8.1 To Add Engine Oil to the Crankcase8			
Section 3 - Maintenance8			
3.1 Generator Maintenance8			
3.2 Generator Maintenance Schedule9			
3.3 Cleaning the Generator9			
3.4 Engine Maintenance9			
3.5 Changing the Engine Oil9			
3.6 Changing the Fuel Filter10			
3.7 Changing the Spark Plug10			
3.8 Transportation and Storage11			
Section 4 - Troubleshooting12			
4.1 Troubleshooting Guide12			
Section 5 - Notes			
Section 6 - Warranty14			

# **ACCESSORY BOX**

Check all contents. If any parts are missing or damaged locate an authorized dealer at 1-888-436-3722.

### Contents include:

- 1 bottle SAE 30 Oil
- Oil Funnel
- Spark Plug Wrench
- Screwdriver

### INTRODUCTION

Thank you for purchasing this model by Generac Power Systems, Inc. This model is a compact, high performance, air-cooled, engine driven generator designed to supply electrical power to operate electrical loads where no utility power is available or in place of utility due to a power outage.

### READ THIS MANUAL THOROUGHLY

If any portion of this manual is not understood, contact the nearest Authorized Dealer for starting, operating and servicing procedures.

The operator is responsible for proper and safe use of the equipment. We strongly recommend that the operator read this manual and thoroughly understand all instructions before using the equipment. We also strongly recommend instructing other users to properly start and operate the unit. This prepares them if they need to operate the equipment in an emergency.

The generator can operate safely, efficiently and reliably only if it is properly located, operated and maintained. Before operating or servicing the generator:

- Become familiar with and strictly adhere to all local, state and national codes and regulations.
- Study all safety warnings in this manual and on the product carefully.
- Become familiar with this manual and the unit before use.

The manufacturer cannot anticipate every possible circumstance that might involve a hazard. The warnings in this manual, and on tags and decals affixed to the unit are, therefore, not all inclusive. If using a procedure, work method or operating technique that the manufacturer does not specifically recommend, ensure that it is safe for others. Also make sure the procedure, work method or operating technique utilized does not render the generator unsafe.

THE INFORMATION CONTAINED HEREIN WAS BASED ON MACHINES IN PRODUCTION AT THE TIME OF PUBLICATION. GENERAC RESERVES THE RIGHT TO MODIFY THIS MANUAL AT ANY TIME.

### SAFETY RULES

Throughout this publication, and on tags and decals affixed to the generator, DANGER, WARNING, CAUTION and NOTE blocks are used to alert personnel to special instructions about a particular operation that may be hazardous if performed incorrectly or carelessly. Observe them carefully. Their definitions are as follows:

#### **▲** DANGER!

Indicates a hazardous situation or action which, if not avoided, will result in death or serious injury.

# **▲ WARNING!**

Indicates a hazardous situation or action which, if not avoided, could result in death or serious injury.

# **▲** CAUTION!

Indicates a hazardous situation or action which, if not avoided, could result in minor or moderate injury.

#### NOTE:

Notes contain additional information important to a procedure and will be found within the regular text body of this manual.

These safety warnings cannot eliminate the hazards that they indicate. Common sense and strict compliance with the special instructions while performing the action or service are essential to preventing accidents.

Four commonly used safety symbols accompany the **DANGER**, **WARNING** and **CAUTION** blocks. The type of information each indicates is as follows:



This symbol points out important safety information that, if not followed, could endanger personal safety and/or property of others.



This symbol points out potential explosion hazard.



This symbol points out potential fire hazard.



This symbol points out potential electrical shock hazard.

# **GENERAL HAZARDS**

- · Never operate in an enclosed area or indoors.
- For safety reasons, the manufacturer recommends that the maintenance of this equipment is carried out by an Authorized Dealer. Inspect the generator regularly, and contact the nearest Authorized Dealer for parts needing repair or replacement.
- Operate generator only on level surfaces and where it will not be exposed to excessive moisture, dirt, dust or corrosive vapors.
- Keep hands, feet, clothing, etc., away from drive belts, fans, and other moving parts. Never remove any fan guard or shield while the unit is operating.
- Certain parts of the generator get extremely hot during operation. Keep clear of the generator until it has cooled to avoid severe burns.
- Do NOT operate generator in the rain.
- Do not alter the construction of the generator or change controls which might create an unsafe operating condition.
- Never start or stop the unit with electrical loads connected to receptacles AND with connected devices turned ON. Start the engine and let it stabilize before connecting electrical loads. Disconnect all electrical loads before shutting down the generator.
- When working on this equipment, remain alert at all times.
   Never work on the equipment when physically or mentally fatigued.
- Never use the generator or any of its parts as a step. Stepping
  on the unit can stress and break parts, and may result in
  dangerous operating conditions from leaking exhaust gases,
  fuel leakage, oil leakage, etc.

,

#### IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS



**Portable Generator System** 



SAVE THESE INSTRUCTIONS – The manufacturer suggests that these rules for safe operation be copied and posted near the unit's installation site. Safety should be stressed to all operators and potential operators of this equipment.

### **EXHAUST & LOCATION HAZARDS**

 Never operate in an enclosed area or indoors! NEVER use in the home, or in partly enclosed areas such as garages, even if doors and windows are open! ONLY use outdoors and far from open windows, doors, vents, and in an area that will not accumulate deadly exhaust.

# **A** DANGER

Using a generator indoors CAN KILL YOU IN MINUTES.

Generator exhaust contains carbon monoxide. This is a poison you cannot see or smell.









NEVER use inside a home or garage, EVEN IF doors and windows are open.

Only use OUTSIDE and far away from windows, doors, and vents.

- The engine exhaust fumes contain carbon monoxide, which can you cannot see or smell. This poisonous gas, if breathed in sufficient concentrations, can cause unconsciousness or even death.
- Adequate, unobstructed flow of cooling and ventilating air
  is critical to correct generator operation. Do not alter the
  installation or permit even partial blockage of ventilation
  provisions, as this can seriously affect safe operation of the
  generator. The generator MUST be operated outdoors.
- This exhaust system must be properly maintained. Do nothing that might render the exhaust system unsafe or in noncompliance with any local codes and/or standards.
- The manufacturer recommends installing a battery operated carbon monoxide alarm indoors, according to the manufacturers instructions.

# **ELECTRICAL HAZARDS**

- The generator produces dangerously high voltage when in operation. Avoid contact with bare wires, terminals, connections, etc., while the unit is running, even on equipment connected to the generator. Ensure all appropriate covers, guards and barriers are in place before operating the generator.
- Never handle any kind of electrical cord or device while standing in water, while barefoot or while hands or feet are wet.
   DANGEROUS ELECTRICAL SHOCK MAY RESULT.
- The National Electric Code (NEC) requires the frame and external electrically conductive parts of the generator be properly connected to an approved earth ground. Local electrical codes may also require proper grounding of the generator. Consult with a local electrician for grounding requirements in the area.
- Use a ground fault circuit interrupter in any damp or highly conductive area (such as metal decking or steel work).
- Do not use worn, bare, frayed or otherwise damaged electrical cord sets with the generator.
- In case of accident caused by electric shock, immediately shut
  down the source of electrical power. If this is not possible,
  attempt to free the victim from the live conductor. AVOID
  DIRECT CONTACT WITH THE VICTIM. Use a non-conducting
  implement, such as a rope or board, to free the victim from the
  live conductor. If the victim is unconscious, apply first aid and
  get immediate medical help.

# **FIRE HAZARDS**

- Gasoline is highly FLAMMABLE and its vapors are EXPLOSIVE.
   Do not permit smoking, open flames, sparks or heat in the vicinity while handling gasoline.
- Never add fuel while unit is running or hot. Allow engine to cool completely before adding fuel.
- Never fill fuel tank indoors. Comply with all laws regulating storage and handling of gasoline.
- Do not overfill the fuel tank. Always allow room for fuel expansion. If tank is over-filled, fuel can overflow onto a hot engine and cause FIRE or an EXPLOSION. Never store generator with fuel in tank where gasoline vapors might reach an open flame, spark or pilot light (as on a furnace, water heater or clothes dryer). FIRE or EXPLOSION may result. Allow unit to cool entirely before storage.
- Wipe up any fuel or oil spills immediately. Ensure that no combustible materials are left on or near the generator. Keep the area surrounding the generator clean and free from debris and keep a clearance of five (5) feet on all side to allow for proper ventilation of the generator.

#### **IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS**

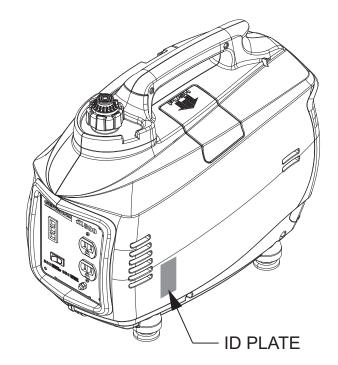
#### **Portable Generator System**



- · Do not insert objects through unit's cooling slots.
- **Do not** operate the generator if connected electrical devices overheat, if electrical output is lost, if engine or generator sparks or if flames or smoke are observed while unit is running.
- · Keep a fire extinguisher near the generator at all times.

MODEL NO:	
SERIAL NO:	

Figure 1 - Generator ID Plate



# **♦ STANDARDS INDEX**

In the absence of pertinent standards, codes, regulations and laws, the published information listed below may be used as a guideline for operation of this equipment. Always reference the latest revision available for the standards listed.

- NFPA No. 70, NFPA HANDBOOK OF NATIONAL ELECTRIC CODE.
- Article X, NATIONAL BUILDING CODE, available from the American Insurance Association, 85 John Street, New York, N Y 10038
- 3. AGRICULTURAL WIRING HANDBOOK, available from the Food and Energy Council, 909 University Avenue, Columbia, MO 65201.
- 4. ASAE EP-3634, INSTALLATION AND MAINTENANCE OF FARM STANDBY ELECTRICAL SYSTEMS, available from the American Society of Agricultural Engineers, 2950 Niles Road, St. Joseph, MI 49085.

# **CALIFORNIA PROPOSITION 65 WARNING**

Engine exhaust and some of its constituents are known to the State of California to cause cancer, birth defects and other reproductive harm.

#### **CALIFORNIA PROPOSITION 65 WARNING**

This product contains or emits chemicals known to the State of California to cause cancer, birth defects and other reproductive harm.



### 1.1 SPECIFICATIONS

Engine Type	
Starter Type	Recoil
Fuel Capacity/Type	.0.5 Gal (1.9L)/Unleaded
Oil Capacity	0.18 Qt (0.17L)
Runtime Full/Half Load	2.1/3.6 Hours
Spark Plug Type NHSP LD A7RTC, Cham	pion RL877YC or DENSO
W16FPR-U	
Spark Plug Gap	
Dimensions L x W x H (in)	18 x 10 x 15
Weight Lb/kg	29/13.2
Maximum AC Output	800W
Surge AC Output	850W
AC Volts	120 VAC
Rated AC Current	6.6 A
Frequency	60 Hz
THD	3.0%
Insulation Class	Class B
Outlets	(2) 5-15R

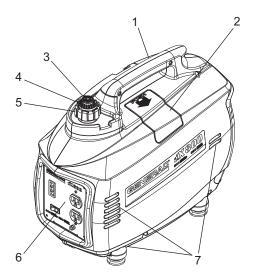
#### NOTE:

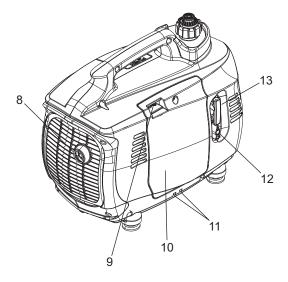
Power output and runtime are influenced by many factors, some of which are fuel quality, ambient temperature and engine condition. Output decreases approximately 3.5% for each 1,000 feet above sea level and 1% for every 10 degrees above 60°F.

# 1.2 UNIT IDENTIFICATION (Figure 2)

- 1. Carrying Handle: Lift the generator by this handle only.
- 2. Spark Plug Cover: Allows access to the engine spark plug.
- 3. Fuel System Primer: Used to prime the fuel system for starting.
- Fuel Cap Pressure Valve: Allows air to enter the fuel tank to equalize pressure.
- 5. Fuel Tank Cap: Access to fuel tank for filling.
- 6. Control Panel: location of generator controls and output receptacles.
- 7. Air Intake Slats: Allows for cooling air to enter the housing.
- 8. Muffler: Lowers engine exhaust noise.
- 9. Choke: Cold engine starting aid
- Left Side Service Cover: Allows access to air filter, fuel filter and oil fill.
- Vent Hoses: Hoses allow venting of the crankcase and carburetor.
- 12. Fuel Shutoff: Controls fuel supply to the carburetor.
- 13. Starter Rope: Pull rope for starting engine.

Figure 2 - Unit Identification





# ◆ 1.2.1 CONTROL PANEL (Figure 3)

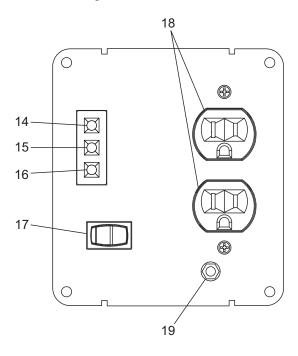
- 14. READY LED (green): Indicates output from the generator unless there is a low oil or overload condition.
- 15. OVERLOAD LED (red): Lights up if the generator experiences a load greater than the rated output, low voltage, overheats or the powered circuit experiences a short. The output is stopped even though the engine keeps running.
- 16. LOW OIL LEVEL LED (yellow): Lights up when oil level is below safe operating level and the engine shuts down..
- 17. FlexPower™ Switch: This switch slows the engine speed when the load is reduced to save fuel and engine wear.
- 18. 120 VAC Receptacles: Two (2) receptacles for connecting accessories.
- Ground (Earth) Connection Lug: Grounding point for the generator; consult state and local electrical codes before use (floating ground).



#### NOTE:

Do not exceed the rated output of the generator.

Figure 3 - Control Panel



#### 2.1 PRE-USE CHECK AND SET-UP

Prior to starting the generator and adding loads, perform the following tasks:

1. Make sure the generator in on a firm, level, non-combustible surface with at least five (5) feet of clearance on all sides.

# ▲ DANGER!



Never operate in an enclosed area or indoors! NEVER use in the home, or in partly enclosed areas such as garages, even if doors and windows are open! ONLY use outdoors and far from open windows, doors, vents, and in an area that will not accumulate deadly exhaust.



The engine exhaust fumes contain carbon monoxide, which can you cannot see or smell. This poisonous gas, if breathed in sufficient concentrations, can cause unconsciousness or even death.



Adequate, unobstructed flow of cooling and ventilating air is critical to correct generator operation. Do not alter the installation or permit even partial blockage of ventilation provisions, as this can seriously affect safe operation of the generator. The generator MUST be operated outdoors.



This exhaust system must be properly maintained. Do nothing that might render the exhaust system unsafe or in noncompliance with any local codes and/or standards.



The manufacturer recommends installing a battery operated carbon monoxide alarm indoors, according to the manufacturers instructions.



NEVER use in the home, or in partly enclosed areas such as garages, campers or trailers. ONLY use outdoors and far from open windows, doors, vents.

# DANGER

Using a generator indoors CAN KILL YOU IN MINUTES.

Generator exhaust contains carbon monoxide. This is a poison you cannot see or smell.







NEVER use inside a home or garage, EVEN IF doors and windows are open.

Only use OUTSIDE and far away from windows, doors, and vents.

- Remove the fuel cap and check the fuel level. If fuel is needed, see the section "FUELING THE GENERATOR".
- Remove the left side service cover and check the oil level by removing the oil filler cap. The oil level should be to the bottom of the threads on the oil fill pipe. If oil is needed, see the section "ADDING ENGINE OIL".
- 4. Replace and secure the left side service cover.
- 5. Make sure there are no loads connected to the generator.
- 6. The National Electric Code (NEC) requires the frame and external electrically conductive parts of the generator be properly connected to an approved earth ground. Proper grounding of the generator will prevent electrical shock in the event of a ground fault condition in the generator or in connected electrical devices. Proper grounding also helps dissipate static electricity, which often builds up in unguarded devices.
- 7. Local electrical codes may also require proper grounding of the generator.

#### **▲** CAUTION!



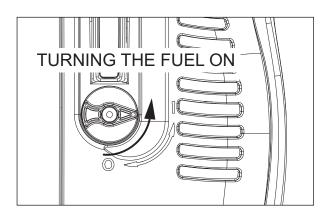
Starting the generator with accessories connected to the 120 VAC outlets will damage the generator and the connected accessories.

# 2.2 STARTING THE GENERATOR

Once the fuel and oil levels have been checked and it has been verified there are no loads connected, the generator may be started. Turn the FlexPower Switch OFF (O).

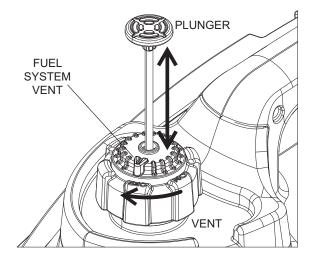
 Open the fuel valve (Figure 4), located below the starter rope pull, by turning to the valve 90° counter-clockwise to the "ON" (I) position.

Figure 4 - Fuel Valve



2. Pull up on the center of the fuel fill cap and prime the fuel system by depressing the plunger up to five (5) times with the vent closed (Figure 5).

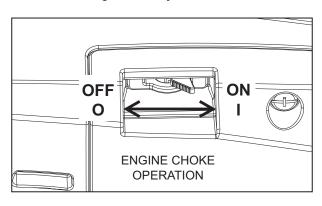
Figure 5 - Prime Fuel System



- 3. Open the fuel tank vent on the top of the fuel fill cap by turning the center portion to the "ON" mark (Figure 6).
- 4. If the engine is cold or has not been run for some time, engage the choke by pushing the choke lever to the right.
- 5. Grip the handle for the pull starter and brace your other hand against the generator. Pull the rope slowly until resistance is felt, then pull the rope rapidly.
- 6. If the engine does not start, repeat steps 2-5 until the engine fires and begins to run.

- 7. Carefully adjust the choke to approximately the ½ position until the engine begins to run smoothly, then push the lever all the way to the left (Figure 6).
- Make sure the bottom of the generator is not blocked by sand, leaves, grass, etc. as the cooling vents are located on the bottom of the unit.

Figure 6 - Adjust Choke



### 2.3 ADDING LOADS

Once the generator has been running smoothly for 2-3 minutes, electrical loads can be added.

# **▲** WARNING!



Do not use worn, bare, frayed or otherwise damaged electrical cord sets with the generator. Do not handle any kind of electrical device while standing in water, while barefoot, or while hands or feet are wet.

- 1. There are two grounded 120 VAC duplex outlets on the front of the generator.
- 2. DO NOT overload the generator; if the red "overload" LED lights up and the accessories attached to the generator stop operating, stop the engine and reduce the load to the generator. Restart and apply reduced loads.
- 3. Consult the following table to estimate what can be powered by the generator.

DeviceRunning Watts
*Air Conditioner (12,000 Btu)
*Air Conditioner (24,000 Btu)
*Air Conditioner (40,000 Btu)
Battery Charger (20 Amp)500
Belt Sander (3")
Chain Saw
Circular Saw (6-1/2")
*Clothes Dryer (Electric)
*Clothes Dryer (Gas)
*Clothes Washer
Coffee Maker
*Compressor (1 HP)
*Compressor (3/4 HP)1800
*Compressor (1/2 HP)1400



Curling Iron
*Dehumidifier
Disc Sander (9")
Edge Trimmer
Electric Blanket
Electric Nail Gun
Electric Range (per element)
Electric Skillet
*Freezer700
*Furnace Fan (3/5 HP)875
*Garage Door Opener
Hair Dryer
Hand Drill
Hedge Trimmer
Impact Wrench
Iron
*Jet Pump800
Lawn Mower
Light Bulb
Microwave Oven
*Milk Cooler
Oil Burner on Furnace
Oil Fired Space Heater (140,000 Btu)
Oil Fired Space Heater (85,000 Btu)225
Oil Fired Space Heater (30,000 Btu)
*Paint Sprayer, Airless (1/3 HP)
Paint Sprayer, Airless (handheld)
Radio
*Refrigerator
Slow Cooker
*Submersible Pump (1-1/2 HP)
*Submersible Pump (1 HP)
*Submersible Pump (1/2 HP)1500
*Sump Pump
* Allow three (3) times the listed running watts for starting theses devices

# 2.4 USING THE FLEXPOWER™ SWITCH

When the accessories connected to the generator are going to be used intermittently (such as a hand drill), the FlexPower<sup>m</sup> switch can be pushed to the "ON" (I) position. This will lower the generator engine speed when loads are not being applied, saving fuel, reducing engine wear and extending runtime.

# 2.5 SHUTTING DOWN

Once the generator is no longer needed it can be shut down.

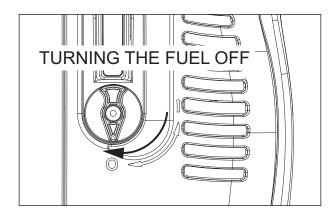
- 1. Switch off any accessories connected to the generator. Unplug any cords to the 120 VAC duplex outlets.
- 2. Turn the fuel valve to the "OFF" (0) position (Figure 7). A switch behind the fuel valve grounds the ignition system, stopping the engine and the fuel supply is shut off.
- 3. Close the vent on the fuel cap.
- 4. Allow the generator to cool before moving or storing.

#### **▲** CAUTION!



Always allow the generator to cool off before storing. High temperatures will be present at the rear of the unit for some time after shutdown.

Figure 7 - Turn Off Fuel



# 2.6 LOW OIL LEVEL SHUTDOWN

This generator is equipped with a low oil level shut down. If the oil level in the engine crankcase drops below a pre-determined level, the engine will stop automatically and the "LOW OIL" LED will light up.

Remove the Left Side Service Cover and check the oil level of the engine. Add oil as necessary; refer to see the section "ADDING ENGINE OIL".

#### 2.7 FUELING THE GENERATOR

Use care when fueling the generator. Only fill the fuel tank when the generator is cool and use fresh unleaded gasoline with a minimum Research Octane Number (RON) of 87.

#### NOTE:

Do not use any gasoline containing more than 10% Ethanol. NEVER fill the fuel tank with E85 or a mixture of oil and gasoline designated for two-cycle engines.

### **▲** DANGER!



Gasoline is highly FLAMMABLE and its vapors are EXPLOSIVE. Do not permit smoking, open flames, sparks or heat in the vicinity while handling gasoline.



Never add fuel while unit is running or hot. Allow unit to cool entirely before adding fuel.



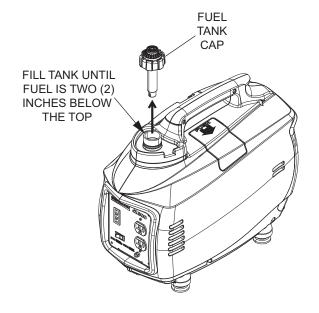
Do not overfill the fuel tank. Always allow room for fuel expansion. If tank is over-filled, fuel can overflow onto a hot engine and cause FIRE or an EXPLOSION. Wipe up fuel spills immediately!



# ◆ 2.7.1 TO FILL THE FUEL TANK

1. Remove the fuel tank cap.

Figure 8 - Fuel Tank Cap



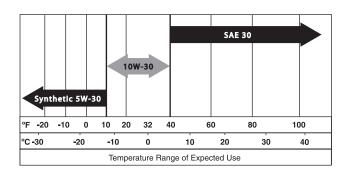
- Add fuel slowly, stopping about 2 inches below the top of the filler neck.
- 3. Replace the fuel tank cap. Make sure the valve on the fuel cap is in the "OFF" position.
- 4. If the generator is going to be started, refer to the section "STARTING THE GENERATOR" for additional directions on priming the fuel system.

### 2.8 ADDING ENGINE OIL

All oil should meet minimum American Petroleum Institute (API) Service Class SJ, SL or better. Do not use any aftermarket additives.

Select the oil's viscosity grade according to the expected operating temperature, only a little more than one-half quart is needed.

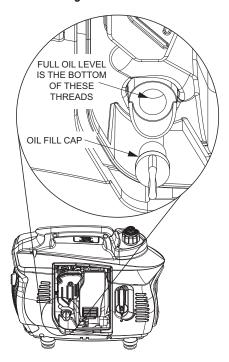
- Above 40° F, use SAE 30
- Below 40° F to 10° F, use 10W-30
- Below 10° F, use synthetic 5W-30



#### ◆ 2.8.1 TO ADD ENGINE OIL TO THE CRANKCASE

- 1. Place the unit on a firm, level surface.
- 2. Remove the Left Side Service Cover.
- Remove the oil fill cap, located on the bottom of the engine crankcase.
- Add the recommended engine oil slowly, stopping frequently to check the level. The full level is the base of the threads in the filler neck.
- 5. Replace the oil fill capand tighten.
- 6. Always check the oil level before starting the generator engine.

Figure 9 - Oil Fill



#### **A CAUTION!**



DO NOT overfill the engine crankcase with oil. High oil pressure may result, causing premature engine wear and damage.

# 3.1 GENERATOR MAINTENANCE

Proper care will ensure maximum performance of your generator. Generator maintenance consists of keeping the unit clean and dry. Operate and store the unit in a clean dry environment where it will not be exposed to excessive dust, dirt, moisture or any corrosive vapors.

Cooling air slots in the generator must not become clogged with snow, leaves, or any other foreign material.

Check the cleanliness of the generator frequently and clean when dust, dirt, oil, moisture or other foreign substances are visible on its exterior surface.



#### NOTE:

Never insert any object or tool through the air cooling slots, even if the engine is not running.

#### NOTE:

DO NOT use a garden hose to clean generator. Water can enter the engine fuel system and cause problems. In addition, if water enters the generator through cooling air slots, some water will be retained in voids and crevices of the rotor and stator winding insulation. Water and dirt buildup on the generator internal windings will eventually decrease the insulation resistance of these windings.

### 3.2 GENERATOR MAINTENANCE SCHEDULE

Follow the recommended service schedule; to order replacement parts call 1-888-436-3722.

	Each Use	Every 100 Hours	Every 6 Months	Each Year
Fuel Level	Х			
Oil Level	Х			
Check Air Filter	Х			
*Change Engine Oil		Х		
**Clean Air Filter		Х		
Check Spark Plug			Χ	
Check Muffler			Χ	
Replace Spark Plug				Χ
Replace Fuel Filter				Х

<sup>\*</sup> Perform initial oil change after the first five (5) hours of operation 
\*\* Clean the air filter more often if operating in dusty or sandy

# 3.3 CLEANING THE GENERATOR

conditions. Replace as necessary.

- 1. Use a damp cloth to wipe exterior surfaces clean.
- 2. A soft, bristle brush may be used to loosen caked on dirt, oil,
- A vacuum cleaner may be used to pick up loose dirt and debris
- 4. Low pressure air (not to exceed 25 psi) may be used to blow away dirt. Inspect cooling air slots and openings on the generator. These openings must be kept clean and unobstructed.
- 5. Inspect the vent hoses on the left side of the generator. Make sure the hoses protrude through the slots below the door and that the ends are open and free of debris.

# 3.4 ENGINE MAINTENANCE

#### NOTE:

Only work on a generator that has cooled completely.

#### **A** CAUTION!



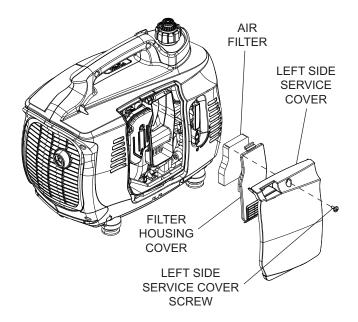
Hot oil may cause burns. Allow engine to cool entirely before draining oil. Avoid prolonged or repeated skin exposure with used oil. Thoroughly wash exposed areas with soap.

Inspect the oil level and air filter condition each time you are going to use the generator. To check the air filter and oil level the left side service cover must be removed; use a screwdriver to loosen the screw securing the cover and remove.

The air filter is located behind a cover for the air box (Figure 10). Push the tab on the bottom of the air box up wards to release the cover. To service the air cleaner:

- 1. Remove the air cleaner. Tap the element to shake loose any large particles.
- 2. Wash the element in soapy water. Squeeze the filter dry in clean cloth (DO NOT TWIST).

Figure 10 - Air Filter



- 3. Soak the filter element in clean engine oil. Squeeze the excess oil from the filter, leaving a light coating.
- Clean air cleaner housing and cover before re-installing the filter element.



# 3.5 CHANGING THE ENGINE OIL

Change the engine oil after the first five (5) hours of operation. Change the engine oil every 100 hours thereafter. To change the engine oil:

 Run the generator briefly to warm the engine oil; this also loosens any engine deposits and makes the used oil flow easier.

#### **▲** CAUTION!



Change the oil only when the fuel tank is low or nearly empty. Tipping the generator with a full fuel tank may cause fuel leakage.

2. Place the generator over a drain pan and remove the drain plug. Tip the generator on its side to drain the used oil from the crankcase.

#### NOTE:

To make draining the oil easier, a 6" length of vinyl (PVC) hose with an inside diameter of 1.25" (32mm) may be placed over the drain lip.

3. Tip the generator upright once the oil has finished draining. Replace the engine oil with the proper grade called out in Section "ADDING ENGINE OIL", then replace the drain plug.

# 3.6 CHANGING THE FUEL FILTER

Locate the fuel filter, just below the engine intake housing (Figure 11). Make sure the Fuel Shutoff is in the "OFF" (0) position.

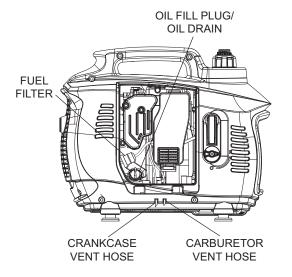
 Remove the pinch clamps securing the fuel filter. Pull the hoses free.

# **▲** WARNING!



Wipe up any fuel spills immediately! Do not smoke or replace the fuel filter near sparks or open flame!

Figure 11 - Fuel Filter



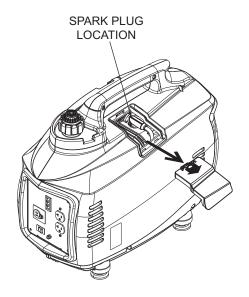
- Replace the used filter with a new one. Push the fuel hoses onto the barbed filter fittings until they are seated completely.
- 3. Replace the clamps, making sure they are seated on the fittings.

# 3.7 CHANGING THE SPARK PLUG

Replace the spark plug each year, regardless of how many hours the generator has been run. Use a NHSP LD A7RTC, Champion RL877YC or DENSO W16FPR-U that has been gapped to .030" (.76mm). To replace the spark plug:

- 1. Remove the spark plug cover on the top right side of the generator, just below the handle (Figure 12).
- 2. Carefully pull the spark plug lead from the spark plug. Use a socket wrench to remove the spark plug.
- Install the new spark plug into the cylinder head. Tighten the spark plug to 15 ft/lb.
- 4. Replace the spark plug lead, making sure it is fully seated.
- 5. Replace the spark plug cover.

Figure 12 - Replace Spark Plug





# 3.8 TRANSPORTATION AND STORAGE

Transport or store the generator only if it has cooled completely. Make sure the fuel valve and the vent on the fuel cap are both in the OFF ("0") position.

It is important to prevent gum deposits from forming in essential fuel system parts such as the carburetor, fuel hose or tank during long-term storage. Also, experience indicates that alcohol-blended fuels (called gasohol, ethanol or methanol) can attract moisture, which leads to separation and formation of acids; these acids gas can damage the fuel system of an engine while in storage.

To avoid engine problems, the use of a commercial fuel stabilizer prior to storage is recommended. Follow the manufacturer's instructions when adding the fuel stabilizer.

If the generator is going to be stored for more than six (6) months, the generator should be prepared as follows:

- 1. Remove all gasoline from the fuel tank.
- 2. Start and run engine until engine stops from lack of fuel or open the valve on carburetor bowl (Figure 13), and allow gasoline to drain down tube into a receptacle. Discard appropriately. Be sure to close the valve once the gasoline has drained.
- 3. While engine is still warm, drain oil from crankcase. Refill with recommended grade.
- Remove spark plugs and pour about 1/2 ounce (15 ml) of engine oil into the cylinders. Cover spark plug hole with rag. Pull the starting rope several times to coat the cylinder walls with engine oil.
- 5. Install and tighten the spark plug.
- 6. Clean the generator outer surfaces. Check that cooling air slots and openings on generator are open and unobstructed.
- 7. Store the unit in a clean, dry place.

Do not store gasoline from one season to another.

If possible, store the unit indoors and cover it to give protection from dust and dirt.

Figure 13 - Carburetor Drain Valve

CARBUREATOR DRAIN

VALVE LOCATED BEHIND
AIR INTAKE

TURN VALVE COUNTER-

CLOCKWISE TO DRAIN FUEL,

CLOCKWISE TO CLOSE



# 4.1 TROUBLESHOOTING GUIDE

PROBLEM	CAUSE	CORRECTIVE ACTION
Engine won't start.	No fuel in tank.     Fuel valve turned off.     Defective spark plug.     Plugged fuel filter.     Defective or stuck engine stop switch.	Add fuel to tank.     Turn fuel valve on.     Replace spark plug.     Replace fuel filter.     Replace engine start switch.
Engine starts, then shuts down.	<ol> <li>Low fuel level.</li> <li>Fuel tank vent closed.</li> <li>Incorrect engine oil level.</li> <li>Contaminated fuel.</li> <li>Defective low oil level switch.</li> <li>Defective ignition coil.</li> </ol>	<ol> <li>Add fuel to tank.</li> <li>Open fuel tank vent.</li> <li>Check engine oil level, add or drain as needed.</li> <li>Replace fuel filter.</li> <li>Replace Low Oil Level switch.</li> <li>Replace ignition coil.</li> </ol>
Engine starts, then runs rough.	<ol> <li>Choke is stuck or left on.</li> <li>Dirty or clogged air filter.</li> <li>Defective or dirty spark plug.</li> <li>Dirty fuel filter.</li> <li>Defective FlexPower switch.</li> </ol>	1. Turn choke off. 2. Clean or replace the air filter element. 3. Replace spark plug. 4. Replace fuel filter. 5. Replace FlexPower switch.
No AC output.	Generator is overloaded (OVERLOAD LED is on).     AC voltage is low (OVERLOAD LED is on).     Inverter module is overheated (OVERLOAD LED is on).     Short circuit in load (OVERLOAD LED is on).      Defective inverter assembly.	Shut down generator to reset module. Reduce loads and restart generator.     Verify vent is open and choke is OFF.     Verify service door is ON. Let cool for 15 minutes and restart generator.     Verify condition of any extension cords and all loads being powered.     Replace inverter assembly.
Fuel leaks from drain hoses.	<ol> <li>Fuel system over primed (flooded).</li> <li>Carburetor drain in bowl is not closed.</li> </ol>	Turn vent in cap ON and let generator sit 15 minutes before restarting.     Turn valve clockwise to close.

<sup>\*</sup> Engine speed increases and decreases — This is normal as the generator starts up and as loads vary.

 $<sup>\</sup>ensuremath{^{**}}$  Verify FlexPower Switch is in the "O" OFF position.

Section 5 — Notes	NOTES



# FEDERAL EMISSION CONTROL WARRANTY STATEMENT YOUR WARRANTY RIGHTS AND OBLIGATIONS

The United States Environmental Protection Agency (EPA) and Generac Power Systems, Inc. (Generac) are pleased to explain the Emission Control System warranty on your new 2008 and later equipment. New equipment that use small spark-ignited engines must be designed, built, and equipped to meet stringent anti-smog standards for the federal government. Generac will warrant the emission control system on your generator for the period of time listed below provided there has been no abuse, neglect, unapproved modification or improper maintenance of your equipment.

Your emission control system may include parts such as the: carburetor, ignition system, fuel system, catalytic converter, and other associated emission-related components (if equipped).

### MANUFACTURER'S WARRANTY COVERAGE:

This emission control system is warranted for two years. If, during such warranty period, any emission-related part on your equipment is found to be defective in materials or workmanship, repairs or replacement will be performed by a Generac Authorized Warranty Service Dealer.

#### OWNER'S WARRANTY RESPONSIBILITIES:

As the generator owner, you are responsible for the completion of all required maintenance as listed in your factory supplied Owner's Manual. For warranty purposes, Generac recommends that you retain all receipts covering maintenance on your generator, but Generac cannot deny warranty solely due to the lack of receipts.

As the generator owner, you should be aware that Generac may deny any and/or all warranty coverage or responsibility if your generator, or a part/component thereof, has failed due to abuse, neglect, improper maintenance or unapproved modifications, or the use of counterfeit and/or "grey market" parts not made, supplied or approved by Generac.

You are responsible for contacting a Generac Authorized Warranty Dealer as soon as a problem occurs. The warranty repairs should be completed in a reasonable amount of time, not to exceed 30 days.

Warranty service can be arranged by contacting either your selling dealer or a Generac Authorized Warranty Service Dealer. To locate the Generac Authorized Warranty Service Dealer nearest you, call our toll free number:

#### 1-800-333-1322

**IMPORTANT NOTE:** This warranty statement explains your rights and obligations under the Emission Control System Warranty (ECS Warranty), which is provided to you by Generac pursuant to federal law. See also the "Generac Limited Warranties for Generac Power Systems, Inc.," which is enclosed herewith on a separate sheet, also provided to you by Generac. Note that this warranty shall not apply to any incidental, consequential or indirect damages caused by defects in materials or workmanship or any delay in repair or replacement of the defective part(s). This warranty is in place of all other warranties, expressed or implied. Specifically, Generac makes no other warranties as to the merchantability or fitness for a particular purpose. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitation may not apply to you.

The ECS Warranty applies only to the emission control system of your new equipment. If there is any conflict in terms between the ECS Warranty and the Generac Warranty, the Generac Warranty shall apply. Both the ECS Warranty and the Generac Warranty describe important rights and obligations with respect to your new engine.

Warranty service can be performed only by a Generac Authorized Warranty Service Facility. When requesting warranty service, evidence must be presented showing the date of the sale to the original purchaser/owner.

If you have any questions regarding your warranty rights and responsibilities, you should contact Generac at the following address:

ATTENTION WARRANTY DEPARTMENT GENERAC POWER SYSTEMS, INC. P.O. BOX 297 • WHITEWATER, WI 53190

Part 1



#### EMISSION CONTROL SYSTEM WARRANTY

Emission Control System Warranty (ECS warranty) for equipment using small spark-ignited engines:

- (a) Applicability: This warranty shall apply to equipment that uses small off-road engines. The ECS Warranty period shall begin on the date the new equipment is purchased by/delivered to its original, end-use purchaser/owner and shall continue for 24 consecutive months thereafter.
- (b) General Emissions Warranty Coverage: Generac warrants to the original, end-use purchaser/owner of the new engine or equipment and to each subsequent purchaser/owner that the ECS when installed was:
  - (1) Designed, built and equipped so as to conform with all applicable regulations; and
  - (2) Free from defects in materials and workmanship which cause the failure of a warranted part at any time during the ECS Warranty Period.
- (c) The warranty on emissions-related parts will be interpreted as follows:
  - (1) Any warranted part that is not scheduled for replacement as required maintenance in the Owner's Manual shall be warranted for the ECS Warranty Period. If any such part fails during the ECS Warranty Period, it shall be repaired or replaced by Generac according to Subsection (4) below. Any such part repaired or replaced under the ECS Warranty shall be warranted for the remainder of the ECS Warranty Period.
  - (2) Any warranted part that is scheduled only for regular inspection as specified in the Owner's Manual shall be warranted for the ECS Warranty Period. A statement in the Owner's Manual to the effect of "repair or replace as necessary" shall not reduce the ECS Warranty Period. Any such part repaired or replaced under the ECS Warranty shall be warranted for the remainder of the ECS Warranty Period.
  - (3) Any warranted part that is scheduled for replacement as required maintenance in the Owner's Manual shall be warranted for the period of time prior to first scheduled replacement point for that part. If the part fails prior to the first scheduled replacement, the part shall be repaired or replaced by Generac according to Subsection (4) below. Any such emissions-related part repaired or replaced under the ECS warranty shall be warranted for the remainder of the period prior to the first scheduled replacement point for that part.
  - (4) Repair or replacement of any warranted, emissions-related part under this ECS Warranty shall be performed at no charge to the owner at a Generac Authorized Warranty Service Facility.
  - (5) Notwithstanding the provisions of subsection (4) above, warranty services or repairs must be provided at Generac Authorized Service Facilities.
  - (6) When the engine is inspected by a Generac Authorized Warranty Service Facility, the purchaser/owner shall not be held responsible for diagnostic costs if the repair is deemed warrantable.
  - (7) Throughout the ECS Warranty Period, Generac shall maintain a supply of warranted emission-related parts sufficient to meet the expected demand for such parts.
  - (8) Any Generac authorized and approved emission-related replacement parts may be used in the performance of any ECS warranty maintenance or repairs and will be provided without charge to the purchaser/owner. Such use shall not reduce Generac ECS Warranty obligations.
  - (9) Unapproved, add-on, modified, counterfeit and/or "grey market" parts may not be used to modify or repair a Generac engine. Such use voids this ECS Warranty and shall be sufficient grounds for disallowing an ECS Warranty claim. Generac shall not be held liable hereunder for failures of any warranted parts of Generac equipment caused by the use of such an unapproved, add-on, modified, counterfeit and/or "grey market" part.

# EMISSION RELATED PARTS MAY INCLUDE THE FOLLOWING (IF EQUIPPED):

- 1) FUEL METERING SYSTEM
  - A. CARBURETOR AND INTERNAL PARTS
  - B. PRESSURE REGULATOR
- 2) AIR INDUCTION SYSTEM
  - A. INTAKE MANIFOLD
  - B. AIR FILTER
- 3) IGNITION SYSTEM
  - A. SPARK PLUGS
  - B. IGNITION COILS / MODULE

- 4) AIR INJECTION SYSTEM A. PULSE AIR VALVE
- 5) EXHAUST SYSTEM
  - A. CATALYST
  - B. THERMAL REACTOR
  - C. EXHAUST MANIFOLD

Part 2



#### Section 6 - Warranty

#### **Portable Generator System**

## GENERAC POWER SYSTEMS "TWO YEAR" LIMITED WARRANTY FOR IX SERIES PORTABLE GENERATORS

For a period of two years from the date of original sale, Generac Power Systems, Inc. (Generac) warrants its iX Series generators will be free from defects in materials and workmanship for the items and period set forth below. Generac will, at its option, repair or replace any part which, upon examination, inspection and testing by Generac or a Generac Authorized Warranty Service Dealer, is found to be defective. Any equipment that the purchaser/owner claims to be defective must be returned to and examined by the nearest Generac Authorized Warranty Service Dealer. All transportation costs under the warranty, including return to the factory, are to be borne and prepaid by the purchaser/owner. This warranty applies only to Generac iX Series portable generators and is not transferable from original purchaser. Save your proof-of-purchase receipt. If you do not provide proof of the initial purchase date, the manufacturer's shipping date of the product will be used to determine the warranty period.

#### **WARRANTY SCHEDULE**

Consumer applications are warranted for two (2) years. Commercial and Rental applications are warranted for six (6) months.

#### **CONSUMER APPLICATION**

YEAR ONE - 100% (one hundred percent) coverage on Labor and Part(s) listed (proof of purchase and maintenance is required):

- Engine- All Components
- · Alternator- All Components

YEAR TWO - 100% (one hundred percent) coverage on Part(s) listed (proof of purchase and maintenance is required):

- Engine- All Components
- · Alternator- All Components

#### COMMERCIAL/RENTAL APPLICATION

FIRST SIX MONTHS – 100% (one hundred percent) coverage on Labor and Part(s) listed (proof of purchase and maintenance is required):

- Engine- All Components
- · Alternator- All Components

NOTE: For the purpose of this warranty "consumer use" means personal residential household or recreational use by original purchaser. This warranty does not apply to units used for Prime Power in place of utility where utility power service is present or where utility power service does not normally exist. Once a generator has experienced commercial or rental use, it shall thereafter be considered a non-consumer use generator for the purpose of this warranty.

All warranty expense allowances are subject to the conditions defined in Generac's Warranty Policies, Procedures and Flat Rate Manual.

#### THIS WARRANTY SHALL NOT APPLY TO THE FOLLOWING:

- · Generac portable generators that utilize non-Generac replacement parts.
- Costs of normal maintenance and adjustments.
- Failures caused by any contaminated fuels, oils or lack of proper oil levels.
- · Repairs or diagnostics performed by individuals other than Guardian/Generac authorized dealers not authorized in writing by Generac Power Systems.
- Failures due, but not limited, to normal wear and tear, accident, misuse, abuse, negligence or improper use. As with all mechanical devices, the Generac engines need periodic part(s) service and replacement to perform as designed. This warranty will not cover repair when normal use has exhausted the life of a part(s) or engine.
- Failures caused by any act of God and other force majeure events beyond the manufactures control.
- · Damage related to rodent and/or insect infestation.
- · Products that are modified or altered in a manner not authorized by Generac in writing.
- Any incidental, consequential or indirect damages caused by defects in materials or workmanship, or any delay in repair or replacement of the defective part(s).
- Failure due to misapplication.
- Telephone, cellular phone, facsimile, internet access or other communication expenses.
- Living or travel expenses of person(s) performing service, except as specifically included within the terms of a specific unit warranty period.
- Expenses related to "customer instruction" or troubleshooting where no manufacturing defect is found.
- Rental equipment used while warranty repairs are being performed.
- Overnight freight or special shipping costs for replacement part(s).
- · Overtime, holiday or emergency labor.
- · Starting batteries, fuses, light bulbs and engine fluids.

THIS WARRANTY IS IN PLACE OF ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESSED OR IMPLIED, SPECIFICALLY, GENERAC POWER SYSTEMS MAKES NO OTHER WARRANTIES AS TO THE MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. Any implied warranties which are allowed by law, shall be limited in duration to the terms of the express warranty provided herein. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitation may not apply to purchaser/owner.

GENERAC POWER SYSTEMS ONLY LIABILITY SHALL BE THE REPAIR OR REPLACEMENT OF PART(S) AS STATED ABOVE. IN NO EVENT SHALL GENERAC POWER SYSTEMS BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, EVEN IF SUCH DAMAGES ARE A DIRECT RESULT OF GENERAC POWER SYSTEMS, INC. NEGLIGENCE. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitations may not apply to purchaser/owner. Purchaser/owner agrees to make no claims against Generac Power Systems, Inc. based on negligence. This warranty gives purchaser/owner specific legal rights. Purchaser/owner also may have other rights that vary from state to state.

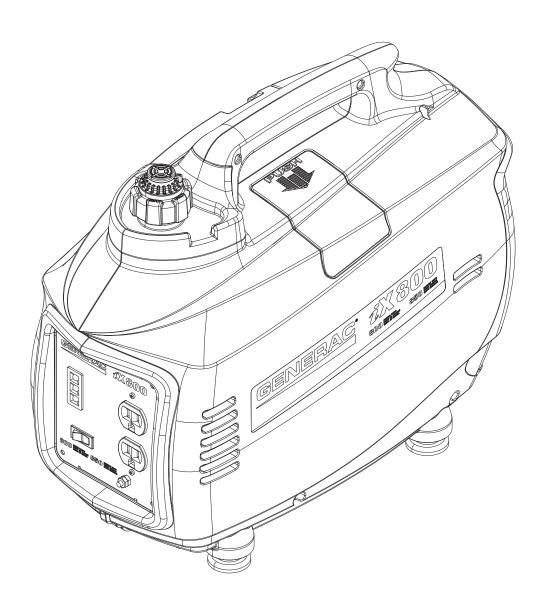
GENERAC POWER SYSTEMS, INC.
P.O. BOX 8 • Waukesha, WI 53187
Ph: (888) GENERAC (436-3722) • Fax: (262) 544-4851
To locate the nearest Authorized Dealer visit our website www.generac.com

Part No. 0H4535 Revision C (09/10/09) Printed in China

# iX 800

# Manual del operador del Generador Inversor Digital

# MODELO 005791-0





# TABLA DE CONTENIDOS

#### Tabla de contenidos

### Sistema de generador portátil

Introducción1		
Lea e	ste manual completamente	.1
Regla	as de Seguridad	.1
	Índice de estándares	3
Secci	ón 1 – Información General	.4
1.1	Especificaciones	.4
1.2	Identificación de la Unidad	.4
	1.2.1 Panel de Control	.4
Secci	ón 2 – Operación	.5
2.1	Revisión Antes de Usar	.5
2.2	Arranque Del Generador	.5
2.3	Agregar Cargas	.6
2.4	Uso Del Interruptor Flexpower	.7
2.5	Apagado	.7
2.6	Apagado Por Bajo Nivel de Aceite	.7
2.7	Llenar Combustible al Generador	.7
	2.7.1 Para Llenar el Tanque de Combustible	.7
2.8	Agregando Aceite de Motor	.8
	2.8.1 Para Agregar Aceite de Motor as Cárter	.8
Secci	ón 3 – Mantenimiento	.8
3.1	Mantenimiento Del Generador	.8
3.2	Programa de Mantenimiento Del Generador	.9
3.3	Limpieza Del Generador	.9
3.4	Mantenimiento Del Motor	.9
3.5	Cambio de Aceite de Motor	.9
3.6	Cambio Del Filtro de Combustible	10
3.7	Cambio de Bujia	10
3.8	Transporte Y Almacenamiento	11
Secci	ón 4 – Detección de Problemas	12
4.1	Guía de Detección de Problemas	12
Sección 5 – Notas13		
Sección 6 - Garantia14		

# **CAJA DE ACCESORIOS**

Revise todo el contenido. Si falta alguna pieza o encuentra alguna dañada, llame al teléfono 1-888-436-3722 para encontrar un concesionario autorizado.

# El contenido incluye:

- 1 botella aceite SAE 30
- · Chimenea de aceite
- Llave de Bujias
- Destornillador

# INTRODUCCIÓN

Gracias por comprar este modelo de Generac Power Systems, Inc. Este modelo es un generador impulsado por motor, refrigerado por aire, compacto y de alto rendimiento diseñado para proporcionar energía eléctrica para operar cargas eléctricas donde no haya servicio público de electricidad o en reemplazo de la red eléctrica en caso de apagones.

### LEA ESTE MANUAL COMPLETAMENTE

Si alguna parte de este manual no se entiende bien, póngase en contacto con el concesionario autorizado más cercano para conocer los procedimientos de arrangue, operación y servicio.

El operador es responsable del uso apropiado y seguro de este equipo. Recomendamos encarecidamente que el operador lea este manual y entienda completamente todas las instrucciones antes de usar este equipo. Asimismo recomendamos con igual firmeza el instruir a otros usuarios para arrancar y operar apropiadamente la unidad. Esto los prepara si necesitan operar el equipo en alguna emergencia.

El generador puede operar en forma segura, eficiente y confiable sólo si se le ubica, se le opera y mantiene en forma apropiada. Antes de operar o dar servicio al generador:

- Familiarícese y adhiérase estrictamente a todos los códigos y regulaciones locales, estatales y nacionales.
- Estudie todas las advertencias de seguridad en este manual y en el producto con mucho cuidado.
- Familiarícese con este manual y la unidad antes de usarla.

El fabricante no puede anticipar todas las posibles circunstancias que puedan involucrar peligros. Las advertencias en este manual y en las etiquetas y calcomanías fijadas en la unidad son, por tanto, no completamente inclusivas. Si se usa un procedimiento, método de trabajo o técnica de operación que el fabricante no recomienda específicamente, asegúrese de que sea seguro para los demás. Asimismo asegúrese que el procedimiento, método de trabajo o técnica de operación utilizada no vuelva inseguro al generador.

LA INFORMACIÓN CONTENIDA AQUÍ SE BASÓ EN MÁQUINAS EN PRODUCCIÓN AL MOMENTO DE LA PUBLICACIÓN. GENERAC SE RESERVA EL DERECHO DE MODIFICAR ESTE MANUAL EN CUALQUIER MOMENTO.

# **REGLAS DE SEGURIDAD**

A lo largo de esta publicación, y en lo que respecta a las etiquetas y calcomanías fijadas en el generador, los bloques de PELIGRO, ADVERTENCIA, CUIDADO Y NOTA se usan para alertar al personal sobre instrucciones especiales sobre una operación en particular que puede ser peligrosa si se ejecuta en forma incorrecta o sin cuidado. Obsérvelas con cuidado. Sus definiciones son como sigue:

#### **▲** PELIGRO!

INDICA UNA SITUACIÓN O ACCIÓN PELIGROSA QUE, SI NO SE EVITA, TRAERÁ COMO RESULTADO LA MUERTE O UN DAÑO SERIO.

#### ▲ ADVERTENCIA!

Indica una acción o situación peligrosa que, si no se evita, puede traer como resultado la muerte o un serio daño.

# **A** ATENCIÓN!

Indica una acción o situación peligrosa que, si no se evita, puede traer como resultado un daño menor o moderado.

#### NOTA:

Las notas contienen información adicional importante para un procedimiento y se les encontrará dentro del cuerpo del texto regular de este manual.

Estas advertencias de seguridad no pueden eliminar los peligros que indican. El sentido común y un estricto cumplimiento de las instrucciones especiales cuando se realiza un servicio son esenciales para evitar accidentes.

Cuatro símbolos de seguridad usados comúnmente acompañan los bloques de **PELIGRO**, **ADVERTENCIA** y **CUIDADO**. El tipo de información que cada uno indica es como sigue:



Este símbolo señala importante información de seguridad que, si no se sigue, puede poner en peligro la seguridad personal y/o las propiedades de otros.



Este símbolo indica un peligro potencial de explosión.



Este símbolo indica un peligro de incendio.



Este símbolo indica un peligro potencial de descarga eléctrica.

# **PELIGROS GENERALES**

- · Nunca opere en áreas cerradas o interiores.
- Por razones de seguridad, el fabricante recomienda que el mantenimiento de este equipo sea llevado a cabo por un concesionario autorizado. Inspeccione el generador con regularidad, y póngase en contacto con el concesionario autorizado más cercano si necesita repararlo o conseguir repuestos
- Opere el generador sólo en superficies planas y donde no esté expuesto a excesiva humedad, suciedad, polvo o vapores corrosivos.
- Mantenga las manos, pies, ropa, etc, lejos de las correas de tracción, ventiladores y otras partes móviles o calientes. Nunca retire ninguna protección de ventilador mientras la unida esté operando.
- Algunas partes de este generador se calientan mucho durante la operación. Mantenga distancia del generador hasta que se haya enfriado para evitar quemaduras severas.
- NO opere el generador en la lluvia.
- No altere la construcción del generador ni cambie los controles de modo que puedan crear una condición de operación no segura.
- Nunca arranque o detenga la unidad con cargas eléctricas conectadas a las tomas Y con dispositivos conectados y encendidos. Arranque el motor y deje que se estabilice antes de conectar las cargas eléctricas. Desconecte todas las cargas eléctricas antes de apagar el generador
- No inserte objetos a través de las ranuras de enfriamiento de la unidad.
- Al trabajar con este equipo, manténgase alerta en todo momento.
   Nunca trabaje en el equipo cuando esté física o mentalmente fatigado.
- Nunca use el generador ni alguna de sus partes como escalón.
   Pararse sobre la unidad puede tensar y romper partes, y puede traer como resultado condiciones peligrosas de operación como escape de gases, combustible o aceite.
- En los modelos de arranque eléctrico, desconecte el cable de batería POSITIVO (+) del arrancador del motor O el cable de batería NEGATIVO (-) del terminal de la batería, lo que sea más fácil, antes de transportar el generador.

1

#### INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES



Sistema de generador portátil



GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES – El fabricante sugiere que estas reglas para la operación segura se copien y publiquen cerca del sitio de instalación de la unidad. Debe insistirse en la seguridad para todos los operadores y potenciales operadores de este equipo

# PELIGROS DE ESCAPE & UBICACIÓN

 Nunca opere en áreas cerradas o interiores. NUNCA lo use en el hogar ni en áreas parcialmente encerradas como los garajes. Úselo SÓLO en exteriores y lejos de ventanas abiertas, puertas, ductos de ventilación y en áreas que no acumularán el mortal gas del escape.

# **▲ PELIGRO**

Si usa un generador en interiores, MORIRÁ EN POCOS MINUTOS.

El escape del generador contiene monóxido de carbono. Es un veneno que no tiene olor ni se puede ver.







NUNCA lo use dentro de una casa o garaje, AUN si las puertas y ventanas están abiertas. Sólo úselo EN EXTERIORES y lejos de ventanas, puertas y ductos de ventilación.

- Los humos del escape del motor contienen monóxido de carbono.
   Este gas peligroso, si se aspira en concentraciones suficientes, puede hacerle perder la conciencia y causarle la muerte. Este sistema de escape debe tener un apropiado mantenimiento
- El flujo adecuado y sin obstrucciones de aire para ventilación y refrigeración es crítico para la correcta operación del generador. No altere la instalación ni permita que haya siquiera un bloqueo parcial de la provisión de ventilación, ya que esto puede afectar seriamente la operación segura del generador. El generador DEBE ser operado en exteriores.
- Este sistema de escape debe tener un apropiado mantenimiento. No haga nada que pueda poner en peligro la seguridad del escape o que no cumpla con algún código local o estándar.
- El fabricante recomienda instalar una alarma de monóxido de carbono operada con baterías en los interiores, de acuerdo a las instrucciones del fabricante.

# PELIGROS ELÉCTRICOS

- El generador produce un voltaje peligrosamente alto que puede causar descargas eléctricas extremadamente peligrosas. El generador produce voltajes peligrosamente altos al operar. Evite el contacto con cables pelados, terminales conexiones, etc. mientras la unidad está funcionando, inclusive en el equipo conectado al generador. Asegúrese que todas las cubiertas, protecciones y barreras apropiadas se encuentren en su lugar antes de operar el generador.
- No manipule ningun tipo de dispositivo eléctrico mientras esté de pie sobre agua, con los pies descalzos o con las manos o pies húmedos.
   PUEDE HABER UNA DESCARGA ELÉCTRICA COMO RESULTADO.
- El Código Eléctrico Nacional (NEC) equiere que el marco y las partes externas que son conductores eléctricos estén conectadas en forma apropiada a una conexión a tierra aprobada. Los códigos eléctricos locales pueden asimismo requerir una apropiada conexión a tierra del generador. Consulte con un electricista local los requerimientos de conexión a tierra para su área.
- Use un circuito interruptor de falla de tierra en cualquier área húmeda o altamente conductiva (como estanterías de metal o trabajos en acero).
- No use cables eléctricos gastados, pelados, deshilachados o de algún modo dañados con el generador.
- Antes de realizar cualquier mantenimiento al generador, desconecte los cables de batería de arranque del motor (si los hubiera) para evitar un arranque accidental. Desconecte primero el cable del borne de la batería indicado como NEGATIVO, NEG; o (-). Reconecte ese cable al final.
- En caso de un accidente causado por descarga eléctrica, apague inmediatamente la fuente de energía eléctrica. Si esto no es posible, intente liberar a la víctima del conductor vivo. EVITE EL CONTACTO DIRECTO CON LA VÍCTIMA. Une un implemento no conductivo, como una soga o una tabla, para liberar a la víctima del conductor vivo. Si la víctima está inconsciente, aplique los primeros auxilios y consiga ayuda médica inmediatamente.

# PELIGRO DE INCENDIO

- La gasolina es altamente INFLAMABLE y sus vapores son EXPLOSIVOS. No permita que fumen, haga fuegos abiertos, chispas o calor en la vecindad mientras manipula gasolina.
- Nunca añada gasolina mientras la unidad está funcionando o está caliente. Deje enfriar al motor completamente antes de añadir combustible.
- Nunca llene el tanque de combustible en el interior de la casa.
   Cumpla todas las leyes que regulan el almacenamiento y manipulación de gasolina.

### **INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES**

#### Sistema de generador portátil



- No sobrecargue el tanque de combustible. Deje siempre espacio para la expansión del combustible. Si el tanque está sobrecargado, el combustible puede desparramarse sobre el motor caliente y causar un INCENDIO o una EXPLOSIÓN. Nunca almacene el generador con combustible en el tanque donde los vapores de la gasolina pueden alcanzar llamas abiertas, chispas o fuegos piloto (como en una chimenea, calentador de agua o secador de ropa). Puede generarse un INCENDIO o una EXPLOSIÓN. Deje enfriar la unidad completamente antes de almacenarse.
- Limpie cualquier derrame de combustible o aceite inmediatamente.
   Asegúrese de que no haya materiales combustible dejados sobre o cerca del generador. Mantenga el área alrededor del generador limpia y libre de residuos y conserve una claridad de cinco (5) pies a todos los lados para permitir una ventilación apropiada para el generador.
- No inserte objetos a través de las ranuras de enfriamiento de la unidad.
- No opere el generador si los dispositivos eléctricos conectados sobrecalientan, si la salida eléctrica se pierde, si el motor o el generador bota chispas o se observa humo mientras la unidad está funcionando.
- · Tenga un extinguidor cerca al generador en todo momento.

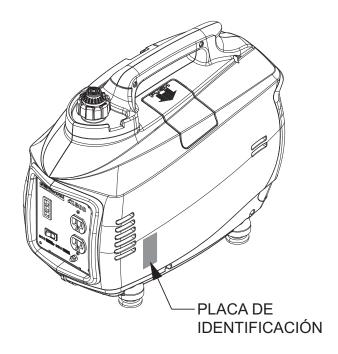
# **♦ ÍNDICE DE ESTÁNDARES**

En ausencia de los estándares, códigos, regulaciones o leyes pertinentes, la información publicada listada abajo puede usarse como guía para la operación de este equipo. Siempre consulte la revisión más reciente aplicable para el estandar listado.

- 1. NFPA No. 70, NFPA HANDBOOK OF NATIONAL ELECTRIC CODE.
- Article X, NATIONAL BUILDING CODE, disponible en la American Insurance Association, 85 John Street, New York, N.Y. 10038.
- 3. AGRICULTURAL WIRING HANDBOOK, disponible en la Food and Energy Council, 909 University Avenue, Columbia, MO 65201.
- ASAE EP-3634, INSTALLATION AND MAINTENANCE OF FARM STANDBY ELECTRICAL SYSTEMS, disponible en la American Society of Agricultural Engineers, 2950 Niles Road, St. Joseph, MI 49085.
- 5. NFPA No. 30, FLAMMABLE AND COMBUSTIBLE LIQUIDS CODE.

MODELO No:	
SERIE No:	

Figura 1 - Paca de ID del generador





# 1.1 ESPECIFICACIONES

Tipo de motor	Cilindro único, 4 golpes
Tamaño del motor	38cc
Tipo de arrancador	Recule
Capacidad y tipo de combustible	0.5 Gal (1.9L) sin plomo
Capacidad de aceite	0.18 Qt (0.17L)
Tiempo de funcionamiento a plena y media ca	
Tipo de bujíasNHSP LD E7RTC, Champion RL	.877YC, DENSO W16FPR-U
Espaciamiento de la bujía	
Dimensiones L x W x H (pulg)	18 x 10 x 15
Peso Lb/kg	29/13.2
Máxima salida AC	800W
Salida AC pico	850W
Voltios AC	120 VAC
Capacidad de corriente AC	6.6 A
Frecuencia	60 Hz
THD	3.00%
Clase de aislamiento	Clase B
Tomas	(2) 5-15R

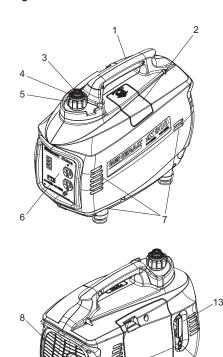
#### NOTA:

La salida de potencia y el tiempo de funcionamiento están influenciados por muchos factores, como por ejemplo la calidad del combustible, la temperatura ambiental y la condición del motor. La salida disminuye aproximadamente 3.5% por cada 1,000 pies sobre el nivel del mar y 1% por cada 10 grados encima de los 60°F.

# 1.2 IDENTIFICACIÓN DE LA UNIDAD (Figura 2)

- Manubrio de transporte: Levante el generador sólo con esta manilla.
- 2. Cubierta de la bujía. Permite el acceso a la bujía del motor.
- 3. Purga del sistema de combustible Se usa para purgar el sistema de combustible para el arranque.
- 4. Válvula de presión de la tapa de combustible: Permite ingresar el arie al tanque de combustible para igualar las presiones.
- Tapa de tanque de combustible Acceso al tanque de combustible para el llenado.
- Panel de control: ubicación de los controles del generador y receptáculos de salida.
- 7. Tablilla de toma de aire: Permite que el aire ingrese a la carcasa.
- 8. Silenciador: disminuye el ruido del escape del motor.
- 9. Choke: Ayuda el arranque del motor frío
- 10. Cubierta lateral izquierda de servicio: Permite el acceso al filtro de aire, el de combustible y a la varilla de aceite.
- Mangas de ventilación: Permiten la ventilación del cárter y el carburador.
- Cierre del combustible. Controla el suministro del combustible al carburador.
- 13. Cuerda de arranque: Tire la cuerda para arrancar el motor.

Figura 2 - Identificación de la unidad



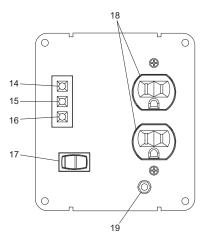
# ◆ 1.2.1 PANEL DE CONTROL (FIGURA 3)

14. LED de bajo nivel de aceite (amarillo): Se enciende cuando el nivel del aceite está debajo del nivel de operación segura.

10

15. LED de sobrecarga (rojo): Se enciende si el generador experimenta una carga mayor a la salida nominal.

Figura 3 - Panel de control





- LED de listo (verde): Indica salida del generador a menos que haya alguna condición de bajo nivel de aceite o sobrecarga.
- Interruptor FlexPower™: Este interruptor disminuye la velocidad del motor cuando la carga se reduce con el fin de ahorrar combustible y desgaste del motor.
- Receptáculos de 120 VAC: Dos (02) receptáculos para conectar accesorios.
- Lengüeta de conexión de tierra: Punto de tierra para el generador, consulte los códigos eléctricos locales y estatales antes de usar (Neutro flotante).

#### NOTA:

No exceda la salida nominal del generador.

# 2.1 REVISIÓN ANTES DE USAR

Antes de arrancar el generador y agregar cargas, realice las siguientes tareas

1. Asegúrese de que el generador se encuentre sobre una superficie firme, nivelada y no combustible con al menos cinco (5) pies de claridad en todos los lados.

# **▲** PELIGRO!



Nunca opere en áreas cerradas o interiores. NUNCA lo use en el hogar ni en áreas parcialmente encerradas como los garajes. Úselo SÓLO en exteriores y lejos de ventanas abiertas, puertas, ductos de ventilación y en áreas que no acumularán el mortal gas del escape.



Los humos del escape del motor contienen monóxido de carbono. Este gas peligroso, si se aspira en concentraciones suficientes, puede hacerle perder la conciencia y causarle la muerte. Este sistema de escape debe tener un apropiado mantenimiento.



El flujo adecuado y sin obstrucciones de aire para ventilación y refrigeración es crítico para la correcta operación del generador. No altere la instalación ni permita que haya siquiera un bloqueo parcial de la provisión de ventilación, ya que esto puede afectar seriamente la operación segura del generador. El generador DEBE ser operado en exteriores.



Este sistema de escape debe tener un apropiado mantenimiento. No haga nada que pueda poner en peligro la seguridad del escape o que no cumpla con algún código local o estándar.





El fabricante recomienda instalar una alarma de monóxido de carbono operada con baterías en los interiores, de acuerdo a las instrucciones del fabricante.



NUNCA lo use en el hogar ni en áreas parcialmente encerradas como los garajes, casas rodantes o trailers. SÓLO úselo en exteriores y lejos de ventanas, puertas o ductos de ventilación abiertos.

- Retire la tapa de combustible y revise el nivel de aceite. Si se necesita combustible, vea la sección "AGREGAR COMBUSTIBLE AL GENERADOR".
- Retire la cubierta de servicio del lado izquierdo y revise el nivel de aceite retirando la varilla y tapa del llenador de aceite. El nivel de aceite deberá estar en la parte de abajo de los hilos del tubo de llenado de aceite. Si se necesita aceite, vea la sección "AGREGAR ACEITE DE MOTOR".
- 4. Reemplace y asegure la cubierta de servicio lateral izquierda.
- 5. Asegúrese de que no haya cargas conectadas al generador.
- 6. El Código Eléctrico Nacional (NEC) requiere que el marco y las partes externas que son conductores eléctricos estén conectadas apropiadamente a una conexión a tierra aprobada. La apropiada conexión a tierra del generador evitará una descarga eléctrica en el caso en que se presente una falla de tierra en el generador o en los dispositivos conectados. Una apropiada conexión a tierra también ayuda a disipar la electricidad estática, que generalmente se acumula en dispositivos sin protección.
- Los códigos eléctricos locales pueden asimismo requerir una apropiada conexión a tierra del generador.

#### **A** ATENCIÓN!



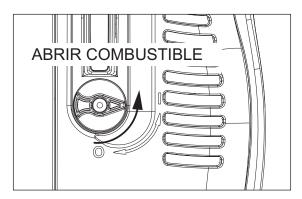
Arrancar el generador con accesorios conectados a las salidas de 120 VAC dañará al generador y a los accesorios conectados.

#### 2.2 ARRANQUE DEL GENERADOR

Una vez que el combustible y los niveles de aceite hayan sido revisados y que se haya verificado que no hay cargas conectadas, el generador puede arrancarse.

 Abra la válvula de aceite (Figura 4), ubicada debajo de la cuerda del arrancador, girando la válvula 90º en sentido antihorario a la posición "ON" (I).

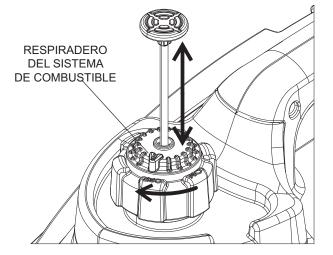
Figura 4 - Válvula de combustible





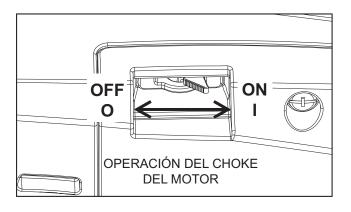
 Tire en el centro de la tapa de llenado de combustible y purgue el sistema de combustible presionando el émbolo hasta que se sienta resistencia (Figura 5).

Figura 5 - Purgar sistema de combustible



- Abra la ventilación del tanque de combustible encima de la tapa de llenado de combustible girando la parte cnetral a la marca "ON" (encendido).
- 4. Si el motor está frío o no ha funcionado por algún tiempo, enganche el choke presionando la palanca de choke a la derecha.
- Tome el manubrio para el tiro de arranque y coloque su mano contra el generador. Tire la cuerda suavemente hasta que encuentre resistencia, luego tire la cuerda rápidamente.
- 6. Si el motor no arranca, repita el paso 4 hasta que el motor arranque y empiece a funcionar.
- 7. Ajuste con cuidado el choke a aproximadamente media posición hasta que el motor empiece a funcionar suavemente, luego presione la palanca del todo hacia la izquierda (Figura 6).
- 8. Asegúrese de que el fondo del generador no esté bloqueado por arena, hojas, pasto, etc. ya que los ductos de ventilación se encuentran en la parte de abajo de la unidad.

Figura 6 - Ajuste del Choke



### 2.3 AGREGAR CARGAS

Una vez que el generador haya funcionado suavemente por 2 o 3 minutos, se puede agregar las cargas eléctricas.

# **▲** PELIGRO!



No use cables eléctricos gastados, pelados, deshilachados o de algún modo dañados con el generador. No manipule ningun tipo de dispositivo eléctrico mientras esté de pie sobre agua, con los pies descalzos o con las manos o pies húmedos. iPuede producirse un choque eléctrico potencialmente mortal!

- Existen dos salidas dúplex de 120 VAC conectadas a tierra en el frente del generador.
- 2. NO sobrecargue el generados; si el LED rojo de "sobrecarga" se enciende y los accesorios conectados al generador dejan de funcionar, detenga el motor y reduzca la carga del generador.
- Consulte la siguiente tabla para estimar lo que el generador puede alimentar.

ammortan	
Dispositivo	. Vatios en funcionamiento
*Aire acondicionado (12,000 Btu)	1700
*Aire acondicionado (24,000 Btu)	
*Aire acondicionado (40,000 Btu)	6000
Cargador de baterías (20 Amp)	500
Lijadora de bandas (3")	
Sierra eléctrica	
Sierra circular (6-1/2")	de 800 a 1000
*Secadora de ropa (Eléctrica)	
*Secadora de ropa (a gas)	
*Lavadora de ropa	
Cafetera	
*Compresor (1 HP)	
*Compresor (3/4 HP)	
*Compresor (1/2 HP)	
Rizador de pelo	
*Deshumedecedor	
Lijadora de disco (9")	
Cortadora	
Frazada eléctrica	400
Pistola eléctrica de clavos	
Rango eléctrico (por elemento)	
Sartén eléctrica	
*Congeladora	
*Ventilador de chimenea(3/5 HP)	
*Garaje de apertura automática	
Secador de pelo	1200
Taladro de mano	de 250 a 1100
Cortador de setos	450
Herramienta de impacto	500
Hierro	1200
* Eyector	800
Cortadora de césped	
Bombilla de luz	
Horno de microondas	de 700 a 1000
*Enfriador de leche	1100
Quemador de aceite sobre chimenea	300
Calentador de chispa de aceite (140,000 Btu)	400
Calentador de chispa de aceite (85,000 Btu)	225



0	450
Calentador de chispa de aceite (30,000 Btu)	150
*Pulverizador de pintura, sin aire (1/3 HP)	600
Pulverizador de pintura, sin aire (de mano)	150
Radio	de 50 a 200
*Refrigeradora	700
Cocina lenta	200
*Bomba sumergible (1-1/2 HP)	2800
*Bomba sumergible (1 HP)	2000
*Bomba sumergible (1/2 HP)	1500
*Bomba de desagüe	. de 800 a 1050
* Permita tres veces el vatage listado para poner en mare	cha estos
dispositivos.	

# 2.4 USO DEL INTERRUPTOR FLEXPOWER™

Cuando los accesorios conectados al generador vayan a ser usados en forma intermitente (como un taladro de mano), el interruptor FlexPower™ puede colocarse en la posición "ON" (I). Esto disminuirá la velocidad del motor del generador cuando las cargas no se apliquen, ahorrando combustible, reduciendo el desgaste del motor y exteniendo el tiempo de funcionamiento.

### 2.5 APAGADO

Una vez que el generador no sea necesario, puede apagarse.

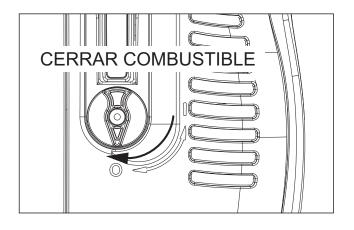
- Apague todos los accesorios conectados al generador. Desconecte todos los cables que vayan a las salidas dúplex de 120 VAC o el conector de 12 VCC.
- Gire la válvula de combustible a la posición OFF (0) (figura 7). Un interruptor detrás de la válvula de combustible conecta a tierra el sistema de ignición, deteniendo el motor y cerrando el abastecimiento de combustible.
- 3. Cierre la ventilación en la tapa de combustible.
- 4. Deje enfriar el generador antes de moverlo o almacenarlo.

#### **ACUIDADO**



Deje enfriar el generador antes de almacenarlo. Las altas temperaturas estarán presentes en la parte de atrás de la unidad por algún tiempo luego del apagado.

Figura 7 - Cierre de combustible



# 2.6 APAGADO POR BAJO NIVEL DE ACEITE

Este generador está equipado con un apagado por bajo nivel de aceite. Si el nivel de aceite en el cárter del motor disminuye por debajo de un nivel predeterminado, el motor se detendrá automáticamente y se encenderá un LED de "BAJO ACEITE".

Retire la cubierta izquierda de servicio y revise el nivel de aceite del motor. Agregue aceite si es necesario, consulte la sección "AGREGAR ACEITE DE MOTOR".

### 2.7 LLENAR COMBUSTIBLE AL GENERADOR

Tenga cuidado al echar combustible al generador. Sólo llene el tanque de combustible cuando el generador esté frío y utilice gasolina fresca sin plomo con un octanaje (RON) mínimo de 87.

#### ΝΩΤΔ.

No use ninguna gasolina que contenga más de 10% de etanol. NUNCA llene el tanque de combustible con E85 o alguna mezcla de aceite y gasolina diseñada para motores de dos ciclos.

## **▲** PELIGRO!



La gasolina es altamente INFLAMABLE y sus vapores son EXPLOSIVOS. No permita que fumen, haga fuegos abiertos, chispas o calor en la vecindad mientras manipula gasolina.



Nunca agregue combustible a la unidad en funcionamiento o caliente. Deje enfriar la unidad completamente antes de añadir combustible.

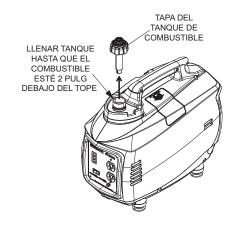


No sobrecargue el tanque de combustible. Deje siempre espacio para la expansión del combustible. Si el tanque está sobrecargado, el combustible puede desparramarse sobre el motor caliente y causar un INCENDIO o una EXPLOSIÓN. iLimpie los derrames de combustible inmediatamente!

### ◆ 2.7.1 PARA LLENAR EL TANQUE DE COMBUSTIBLE

1. Retire la tapa del tanque de combustible.

Figura 8 - Tapa del tanque de combustible





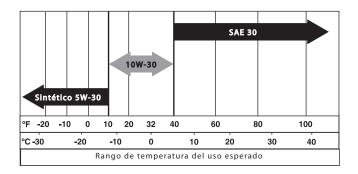
- 2. Agregue el combustible lentamente, deteniéndose 2 pulgadas debajo de la parte superior del cuello del llenador.
- Vuelva a colocar la tapa del tanque de combustible. Asegúrese de que la válvula en la tapa de combustible esté en posición OFF
- Si el generador se va a arrancar, consulte la sección "ARRANQUE DEL GENERADOR" para indicaciones adicionales sobre el purgado del sistema de combustible.

# 2.8 AGREGANDO ACEITE DE MOTOR

Todo aceite debe cumplir el estándar mínimo de la American Petroleum Institute (API) Service Class SJ, SL o superior. No use ningún aditivo desconocido.

Seleccione el grado de viscosidad del aceite de acuerdo a la temperatura esperada de operación, sólo un poco más de un cuarto es lo que se necesita.

- Por encima de 40° F, use SAE 30
- Por debajo de 40° F y hasta 10° F, use 10W-30
- Por debajo de 10° F, use 5W-30 sintético



# 2.8.1 PARA AGREGAR ACEITE DE MOTOR AL CÁRTER

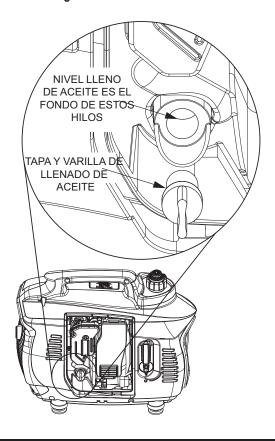
- 1. Coloque la unidad sobre una superficie plana y firme.
- 2. Retire la cubierta izquierda de servicio.
- 3. Retire la tapa de aceite y la varilla, ubicadas en la parte inferior del cárter del motor.
- Agregue el aceite de motor recomendado lentamente, deteniéndose frecuentemente para revisar el nivel. El nivel lleno es la base de los hilos del cuello del llenador.
- 5. Vuelva a colocar la tapa del llenador de aceite y la varilla.
- Siempre revise el nivel de aceite antes de arrancar el motor del generador.

#### **A** ATENCIÓN!



NO llene demasiado el cárter del motor con aceite. Puede traer como resultado una alta presión de aceite, causando un desgaste prematuro y daños al motor.

Figura 9 - Llenado de aceite



# 3.1 MANTENIMIENTO DEL GENERADOR

Un cuidado apropiado asegurará un máximo rendimiento de su generador. El mantenimiento del generador consiste en mantener a la unidad limpia y seca. Opere y almacene la unidad en un ambiente limpio y seco donde no esté expuesta a excesivo polvo, suciedad, humedad ni vapores corrosivos.

Las ranuras de aire de enfriamiento en el generador no deberán obstruirse con nieve, hojas ni ningún material extraño.

Revise la limpieza del generador frecuentemente y límpielo cuando el polvo, suciedad, humedad y otras sustancias extrañas sean visibles en su superficie exterior.

#### NOTA:

Nunca inserte ningún objeto ni herramienta a través de las ranuras de aire de refrigeración, aún si el motor no está funcionando.

#### NOTA:

NO use una manguera de jardín para limpiar el generador. El agua puede ingresar al sistema de combustible del motor y causar problemas. Adicionalmente, si el agua ingresa al generador a través de las ranuras de aire, algo del agua será retenida en vacíos o grietas del aislamiento del bobinado del rotor y estator. La acumulación del agua y el polvo en los bobinados internos del generador eventualmente disminuirán la resistencia de aislamiento de esos bobinados.



# 3.2 PROGRAMA DE MANTENIMIENTO DEL GENERADOR

Siga el programa de servicio recomendado; para ordenar repuestos llame al 1-888-436-3722.

	Cada uso	Cada 100 horas	Cada 6 meses	Cada año
Nivel de combustible	Х			
Nivel de aceite	Χ			
Verifique filtro de aire	Х			
*Cambie el aceite del motor		Х		
**Limpie el filtro de aire		Х		
Revise la bujía			Х	
Revise el silenciador			Х	
Reemplazo de bujías				Χ
Reemplace el filtro de combustible				Х

- \* Realice un cambio de aceite inicial luego de las primeras cinco (5) horas de operación.
- \*\* Limpie el filtro de aire más seguido si opera en condiciones de polvo y arena. Remplace si es necesario.

# 3.3 LIMPIEZA DEL GENERADOR

- 1. Use un trapo húmedo para limpiar las superficies exteriores.
- 2. Una escobilla suave de cerdas puede usarse para soltar suciedades pegadas, aceite, etc.
- Se puede usar una aspiradora para levantar la suciedad suelta y restos.
- 4. Se puede usar una baja presión de aire (que no exceda las 25 psi) para soplar la suciedad. Inspeccione las ranuras de aire de ventilación y las aberturas del generador. Estas aperturas deben mantenerse limpias y sin obstrucciones.
- Inspeccione las mangueras de ventilación en el lado izquierdo del generador. Asegúrese de que las mangueras sobresalgan a través de las ranuras debajo de la puerta y que los extermos estén abiertos y libres de resíduos.

# 3.4 MANTENIMIENTO DEL MOTOR

NOTA:

Sólo trabaje en el generador cuando esté completamente frío.

#### **A** ATENCIÓN!



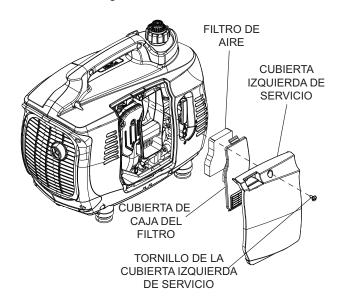
El aceite caliente puede causar quemaduras. Permita que el motor enfríe completamente antes de drenar el aceite. Evite una exposición prolongada o repetida de la piel con el aceite usado. Lave completamente las áreas expuestas con jabón.

Inspeccione el nivel de aciete y la condición del filtro de aire cada vez que vaya usted a usar el generador. Para revisar el filtro de aire y el de aceite se debe retirar la cubierta izquierda de servicio, use un destornillador para soltar los tornillos que aseguran la cubierta y retírela.

El filtro de aire está ubicado detrás de una cubierta para la caja de aire (figura 10). Presione la pestaña en la parte de abajo de la caja de aire hacia arriba para soltar la cubierta. Para dar servicio al limpiador de aire:

- Retire el limpiador de aire. Dele un golpecito a la unidad para soltar cualquier partícula grande.
- 2. Lave el elemento en agua jabonosa. Exprima el filtro para secarlo en una tela limpia (NO LO TUERZA).
- 3. Sumerja el elemento del filtro en aceite de motor limpio. Exprima el exceso de aceite del filtro, dejando una capa ligera.
- Limpie la caja del limpiador de aire y su cibierta antes de reinstalar el elemento del filtro.

Figura 10 - Filtro de aire



# 3.5 CAMBIO DE ACEITE DE MOTOR

Cambie el aceite del motor luego de las primeras cinco (5) horas de operación. Cambie el aceite del motor cada 100 horas luego de ello. Para cambiar el aceite del motor:

 Haga funcionar el generador brevemente para calentar el aceite del motor, esto también suelta cualquier depósito en el motor y hace fluir más fácilmente el aceite usado.

#### **A ATENCIÓN!**



Cambie el aceite sólo cuando el tanque de combustible está bajo o casi vacío. Inclinar el generador con un tanque lleno puede causar un derrame de combustible.

 Coloque el generador sobre un recipiente de drenaje y retire la tapa de drenaje. Incline el generador a su lado para drenar el aceite usado del cárter.

#### NOTA:

Para facilitar el drenaje del aceite, se puede colocar una manguera de vinilo (PVC) de 6" de longitud con diámetro interior de 1.25" (32mm) sobre el labio de drenaje.



 Enderece nuevamente el generador cuando haya terminado de drenar el aceite. Reemplace el aceite del motor con el grado apropiado según la sección "AGREGAR ACEITE DE MOTOR", luego vuelva a colocar la tapa.

# 3.6 CAMBIO DEL FILTRO DE COMBUSTIBLE

Ubique el filtro de aciete, justo debajo de la manguera de toma del motor (figura 11). Asegúrese de que el cierre de combustible se encuentre en la posición OFF (0).

 Retire las abrazaderas que aseguran el filtro de combustible. Libere las mangueras.

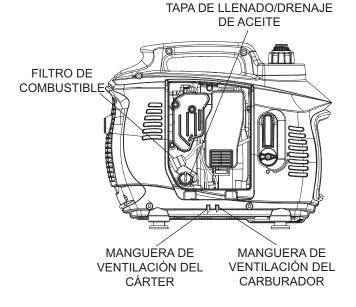
# **▲** ADVERTENCIA!



Limpie inmediatamente todo derrame de combustible! iNo fume ni reemplace el filtro de combustible cerca de chispas ni fuego abierto!

- Reemplace el filtro usado con uno nuevo. Presione las mangueras de combustible sobre los accesorios dentados del filtro hasta que se asiente completamente.
- Vuelva a colocar las abrazaderas, asegurándose de que se asienten en los accesorios.

Figura 11 - Filtro de combustible

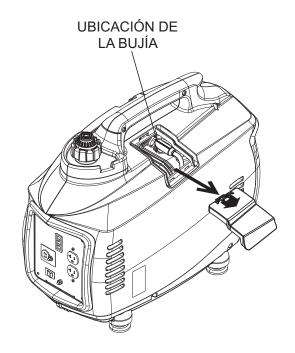


### 3.7 CAMBIO DE BUJIA

Reemplace la bujía cada año, sin importar cuántas horas ha funcionado el generador. Use un NHSP LD A7RTC, Champion RL877YC o DENSO W16FPR-U con un espaciamiento de .030" (.76mm). Para reemplazar la bujía:

- 1. Saque la cubierta de la bujía en la parte superior derecha del generador, justo debajo del manubrio (figura 12).
- Tire con cuidado la punta de la bujía. Use una llave de dado para sacar la bujía.
- Instale la nueva bujía en la cabeza del cilindro. Ajuste la bujía a 15 pies/libra.
- Vuelva a colocar la punta de la bujía, asegurándose que esté bien colocada.
- 5. Vuelva a colocar la cubierta de la bujía.

Figura 12 - Reemplazo de la bujia





# 3.8 TRANSPORTE Y ALMACENAMIENTO

Transporte o almacene el generador sólo si está completamente frío. Asegúrese de que la válvula de combustible y el respiradero de la tapa de combustible estén en posición OFF (O).

Es importante evitar que se formen depósitos de goma en las partes esenciales del sistema de combustible como el carburador, la manguera de combustible o el tanque durante el almacenamiento a largo plazo. Asimismo, la experiencia indica que los combustibles mezclados con alcoholes (llamados gasohol, etanol o metanol) pueden atraer la humedad, lo que llega a la separación y formación de ácidos, que pueden dañar el sistema de combustible del motor durante el almacenamiento.

Para evitar problemas con el motor, se recomienda el uso de un estabilizador comercial de combustible antes del almacenamiento. Siga las instrucciones del fabricante al añadir el estabilizador de combustible.

Si el generador se va a guardar por más de 6 meses, deberá preparársele como sigue:

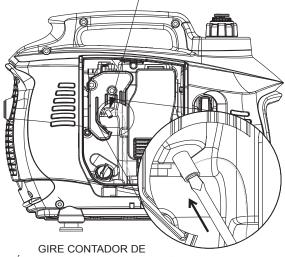
- 1. Retire toda la gasolina del tanque de combustible.
- Arranque y haga funcionar el motor hasta que se detenga por falta de combustible o ábra la válvula en el tazón del carburador (Figura 13) y deje que la gasolina drene hacia abajo por el tubo a un receptáculo. Descarte en forma apropiada. Asegúrese de cerrar la válvula una vez que la gasolina ha drenado.
- 3. Mientras el motor esté aun caliente, drene el aceite del cárter. Rellene con el grado recomendado.
- 4. Retire las bujías y llene alrededor de 1/2 onza (15 ml) de aceite de motor en los cilindros. Cubra el agujero de la bujía con un trapo. Tire la cuerda de arranque varias veces para cubrir las paredes del cilindro con aceite de motor.
- 5. Instale y ajuste la bujía.
- Limpie las otras superficies del generador. Revise que las aberturas y ranuras de aire de ventilación en el generador estén abiertas y sin obstrucciones.
- 7. Almacene la unidad en un lugar limpio y seco.

No almacene gasolina de una estación a otra.

Si fuera posible, almacene la unidad en interiores y cúbrala para protegerla del polvo y la suciedad.

Figura 13 - Válvula de drenaje del carburador

VÁLVULA DE DRENAJE DEL CARBURADOR UBICADA DETRÁS DE LA TOMA DE AIRE



VÁLVULA EN SENTIDO HORARIO
PARA DRENAR EL COMBUSTIBLE.
ANTIHORARIO PARA CERRAR



# 4.1 GUÍA DE DETECCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	CAUSA	ACCIÓN CORRECTIVA
El motor no arranca	No hay combustible en el tanque.     Válvula de combustible cerrada     Bujía defectuosa     Filtro de combustible conectado.     Interruptor de parada de motor atascado o defectuoso.	Añada combustible al tanque.     Abra la válvula de combustible.     Reemplace la bujía.     Reemplace el filtro de combustible.     Reemplace el interruptor de arranque del motor.
El motor se enciende, luego se apaga.	1. Bajo nivel de combustible. 2. Respiradero de tanque de combustible cerrado. 3. Nivel de aceite bajo  4. Combustible contaminado. 5. Interruptor de nivel de aceite defectuoso. 6. Bobina de arranque defectuosa.	<ol> <li>Añada combustible al tanque.</li> <li>Abra el respiradero del tanque de combustible.</li> <li>Revise el nivel de aceite del motor, añada si es necesario.</li> <li>Reemplace el filtro de combustible.</li> <li>Reemplace el interruptor de arranque del motor.</li> <li>Reemplace la bobina de arranque.</li> </ol>
El motor arranda, pero funciona con ruido.	El choke está atascado o se ha dejado encendido.     El Filtro de aire sucio o atorado.     Bujía defectuosa     Filtro de combustible sucio.     Interuptor FlexPower defectuoso.	Cierre el choke.     Limpie o reemplace el elemento del filtro de aire.     Reemplace la bujía.     Reemplace el filtro de combustible.     Reemplace el interuptor FlexPower
No hay salida AC.	1. El generador está sobrecargado (el LED está	Reduzca la carga del generador; arranca.
No Hay Salida AO.	encendido).  2. Unidad inversora defectuosa.	Reemplace la unidad inversora.

<sup>\*</sup> La velocidad del motor aumenta y disminuye – Esto es normal cuando el generador arranca y las cargas varían

Sección 5 — Notas	NOTAS



# DECLARACIÓN DE GARANTÍA DE CONTROL DE EMISIONES SUS DERECHOS Y OBLIGACIONES DE GARANTÍA

La Agencia de protección ambiental de los Estados Unidos (EPA) y Generac Power Systems, Inc. (Generac) se complacen en explicar la garantía del sistema de control de emisiones para su nuevo equipo del año 2008 o posterior. equipo nuevo que use motores pequeños de chispa deben estar diseñados, construidos y equipados para cumplir estándares anti-smog muy exigentes para el gobierno federal. Generac garantizará los sistemas de emisión en su motor por el periodo de tiempo listado abajo siempre que no haya abuso, negligencia, modificación o mantenimiento inapropiado de su equipo.

Su sistema de control de emisión puede incluir partes como: carburador, sistema de ignición, sistema de combustible, convertidor catalítico, y otros componentes asociados relacionados a la emisión (si los tuviera).

### COBERTURA DE LA GARANTÍA DEL FABRICANTE:

Este sistema de control de emisión está garantizado por dos años. Si durante este periodo de garantía se encuentra que cualquier parte relacionada a las emisiones está defectuosa en materiales o mano de obra, se efectuará las reparaciones o el intercambio por parte de un concesionario de servicio autorizado de Generac.

# RESPONSABILIDADES DE GARANTÍA DEL PROPIETARIO:

Como propietario del generador, usted es responsable de completar todos los mantenimientos requeridos tal como se lista en el manual del propietario proporcionado por la fábrica. Para propósitos de garantía, Generac recomienda que usted conserve todos los recibos que cubren el mantenimiento de su generador, pero Generac no puede rehusar la garantía sólo debido a la falta de recibos.

Como propietario del generador, usted deberá ser consciente de que Generac puede negar cualquier y/o todas las coberturas y responsabilidades de la garantía si su generador, o una parte o componente del mismo, ha fallado debido al abuso, negligencia, mantenimiento inapropiado o modificaciones no aprobadas, o el uso de repuestos falsos o del mercado negro no fabricados, suministrados o aprobados por Generac.

Usted es responsable de contactar a un concesionario autorizado de garantía de Generac tan pronto se presente el problema. Las reparaciones de garantía deberán completarse en un tiempo razonable, sin exceder los 30 días.

El servicio de garantía puede arreglarse contactando ya sea a su concesionario de venta o a un concesionario de servicio de garantía autorizado de Generac. Para ubicar al concesionario de servicio de garantía autorizado de Generac más cercano a usted, llame a nuestro número gratuito.

#### 1-800-333-1322

NOTA IMPORTANTE: Esta declaración de garantía explica sus derechos y obligaciones bajo la Garantía del sistema de control de emisiones (ECS Warranty), que Generac le proporciona Generac siguiendo las leyes federales. También vea "Garantías limitadas de Generac para los sistemas de potencia de Generac, Inc." que se adjunta a este manual en una hoja separada, también proporcionada a usted por Generac. Tenga en cuenta que esta garantía no se aplicará a ningún daño incidental, consecuencial o indirecto causado por defectos en los materiales y mano de obra, o cualquier retraso en reparar o reemplazar las partes defectuosas. Esta garantía reemplaza a todas las otras garantías, expresas o implícitas. ESPECÍFICAMENTE, GENERAC NO OFRECE OTRAS GARANTÍAS COMO DE MERCANTIBILIDAD O ADECUACIÓN A UN USO PARTICULAR. Algunos estados no permiten limitaciones en cuánto dura una garantía implícita, de modo que la limitación expresada arriba puede no aplicarse a usted.

La garantía ECS se aplica sólo al sistema de control de emisiones de su nuevo equipo. Si hay algún conflicto en términos entre la garantía ECS y la garantía de Generac, se aplicará la de Generac. Ambas garantías describen derechos y obligaciones importantes respecto a su nuevo motor.

El servicio de garantía puede ser realizado sólo por un servicio de garantía autorizado de Generac. Cuando se requiera servicio de garantía, se debe presentar evidencia que muestre la fecha de venta al comprador/propietario original.

Si usted tuviera alguna pregunta respecto a sus derechos y responsabilidades de garantía, deberá ponerse en contacto con Generac en la siguiente dirección:

ATENCIÓN DEPARTAMENTO DE GARANTÍAS GENERAC POWER SYSTEMS, INC. P.O. BOX 297 • WHITEWATER. WI 53190

Parte 1



#### GARANTÍA DEL SISTEMA DE CONTROL DE EMISIONES

Garantía de sistema de control de emisiones (garantía ECS) para equipo que usa motores pequeños de chispa.

- (a) Aplicabilidad: Esta garantía se aplica a equipo que utiliza motores pequeños para fuera de pista. El periodo de garantía ECS empezará en la fecha en que el equipo nuevo es comprado por o entregado a su propietario/comprador final original y continuará por los siguientes 24 meses consecutivos.
- (b) Cobertura general de la garantía de emisiones: Generac garantiza al propietario/comprador final original del motor o equipamiento nuevo y a cada subsiguiente comprador/propietario que el ECS cuando se instaló estuvo:
  - (1) Diseñado, construido y equipado para cumplir con todas las regulaciones aplicables: y
  - (2) Libre de defectos en materiales y mano de obra que cause la falla de una parte garantizada en cualquier momento durante el periodo de garantía ECS.
- (c) La garantía sobre partes relacionadas a la emisión se interpretarán como sigue:
  - (1) Cualquier parte garantizada que no esté programada para reemplazo como mantenimiento requerido en el Manual del propietario será garantizada en el periodo de garantía ECS. Si fallara cualquier parte durante el periodo de garantía ECS, deberá ser reparado o reeemplazado por Generac de acuerdo a la Subsección (4) más abajo. Cualquier parte así reparada o reemplazada bajo la garantía ECS deberá ser garantizada por el resto del periodo de garantía ECS.
  - (2) Cualquier parte garantizada que esté programada sólo para inspección regular como se especifica en el Manual del propietario será garantizada en el periodo de garantía ECS. Una declaración en el manual del propietario a efecto de "reparar o reemplazar según sea necesario" no reducirá el periodo de garantía ECS. Cualquier parte así reparada o reemplazada bajo la garantía ECS deberá ser garantizada por el resto del periodo de garantía ECS.
  - (3) Cualquier parte garantizada que esté programada para reemplazo según lo requiera el mantenimiento en el Manual del Propietario deberá ser garantizado por el periodo de tiempo antes del primer punto de reemplazo programado para esa parte. Si la parte falla antes del primer reemplazo programado, la parte será reparada o reemplazada por Generac de acuerdo a la Subsección (4) más abajo. Cualquier parte relacionada a las emisiones así reparada o reemplazada bajo la garantía ECS será garantizada por el resto del periodo antes del primer punto de reemplazo programado para aquella parte.
  - (4) La reparación o reemplazo de cualquier parte garantizada relacionada a las emisiones bajo esta garantía ECS deberá realizarse sin costo alguno para el propietario en un centro de servicio de garantía autorizado por Generac.
  - (5) No obstante las disposiciones de la subsección (4) arriba indicadas, los servicios o reparaciones por garantía deben ser proporcionados en una instalación de servicio autorizada por Generac.
  - (6) Cuando el motor sea inspeccionado por un centro de servicio de garantía autorizado de Generac, el propietario/comprador no será responsable de los costos de diagnóstico si la reparación se considera dentro de la garantía.
  - (7) A lo largo del periodo de garantía ECS, Generac mantendrá un suministro de partes garantizadas relacionadas a las emisiones suficiente para cumplir la demanda esperada para tales repuestos.
  - (8) Cualquier repuesto relacionado a la emisión autorizado y aprobado por Generac puede usarse en la ejecución de cualquir reparación o mantenimiento de garantía ECS y se proporcionará sin costo al comprador/propietario. Dicho uso no reducirá las obligaciones de garantía ECS de Generac.
  - (9) Los repuestos no aprobados, añadidos, modificados, falsos y/o del mercado negro no se pueden usar para modificar o reparar un motor Generac. Dicho uso invalida esta garantía ECS y será base suficiente para no aceptar un reclamo por garantía ECS. Generac no podrá ser declarado responsable por fallas de cualquier parte garantizada de un equipo Generac causadas por el uso de tales repuestos no aprobados, añadidos, modificados, falsos y/o del mercado negro.

# LAS PARTES RELACIONADAS A LA EMISIÓN PUEDEN INCLUIR LO SIGUIENTE (SI SE TIENE):

- 1) SISTEMA DE MEDICIÓN DE COMBUSTIBLE
  - A. CARBURADOR Y PARTES INTERNAS
  - B. REGULADOR DE PRESIÓN
- 2) SISTEMA DE INDUCCIÓN DE AIRE
  - A. DISTRIBUIDOR DE ENTRADA
  - B. FILTRO DE AIRE
- 3) SISTEMA DE IGNICIÓN
  - A. BUJÍAS
  - B. BOBINAS/MÓDULO DE IGNICIÓN
- Parte 2

- 4) SISTEMA DE INYECCIÓN DE AIRE
  - A. VÁLVULA DE AIRE DE PULSO
- 5) SISTEMA DE ESCAPE
  - A. CATALIZADOR
  - B. REACTOR TÉRMICO
  - C. DISTRIBUIDOR DE ESCAPE



#### Sección 6 - Garantía

#### Sistema de generador portátil

# GARANTÍA LIMITADA DE "DOS AÑOS" DE SISTEMAS DE POTENCIA GENERAC PARA GENERADORES PORTÁTILES SERIE IX

Por un periodo de tres años desde la fecha de la venta original, Generac Power Systems, Inc. (Generac) garantiza sus generadores serie iX como libres de defectos en materiales y mano de obra por los ítems y periodos indicados abajo. Generac, a su opción, reparará o reemplazará cualquier parte que, luego de un examen, inspección y pruebas realizadas por un concesionario de servicio de garantía autorizado de Generac, se encuentre que está defectuoso. Cualquier equipo que el comprador/propietario reclame como defectuoso debe ser regresado a y examinado por el concesionario de servicio de garantía autorizado por Generac más cercano. Todos los costos de transporte bajo la garantía, incluyendo el retorno a la fábrica, serán por cuenta y prepagados por el propietario/comprador. Esta garantía se aplica sólo a los generadores portátiles serie iX de Generac y no es transferible del propietario original. Guarde su comprobante de compra. Si usted no proporciona una prueba de la fecha de la compra inicial, se usará la fecha de embarque del producto del fabricante para determinar el periodo de garantía.

#### PROGRAMACIÓN DE GARANTÍA

Las aplicaciones para consumidor están garantizadas por dos (2) años. Las aplicaciones comerciales y de alquiler están garantizadas por seis (6) meses.

#### <u>APLICACIÓN PARA CONSUMIDOR</u>

AÑO UNO - 100% (cien por ciento) de cobertura en mano de obra y repuestos listados (se requiere comprobante de compra y mantenimiento):

- Motor- Todos los componentes
- Alternador- Todos los componentes

AÑO DOS – 100% (cien por ciento) de cobertura en repuestos listados (se requiere comprobante de compra y mantenimiento):

- Motor- Todos los componentes
- Alternador- Todos los componentes

#### APLICACIÓN COMERCIAL / DE ALQUILER

SEIS MESES – 100% (cien por ciento) de cobertura en mano de obra y repuestos listados (se requiere comprobante de compra y mantenimiento):

- Motor- Todos los componentes
- · Alternador- Todos los componentes

NOTA: Para el propósito de esta garantía "uso de consumidor" significa uso personal en casa residencial o recreacional por el comprador original. La garantía no aplica a unidades usadas para Fuente Primaria de Energía en lugar del servicio público donde el servicio público se encuentre presente o donde el servicio público de energía no exista normalmente. Una vez que el generador ha experimentado uso comercial o de alquiler, se le considerará en adelante un generador no para uso del consumidor para propósitos de esta garantía.

Toda prestación de gastos de garantía está sujeta a las condiciones definidas en las politicas de garantía de Generac, sus procedimientos y el manual de costos medios.

#### ESTA GARANTÍA NO SE APLICARÁ A LO SIGUIENTE:

- Generadores portátiles de Generac que utilizan repuestos que no son de Generac.
- Costos de mantenimiento normal y ajustes.
- Fallas causadas por combustibles o aceites contaminados, o la falta de niveles apropiados.
- Reparaciones o diagnósticos realizados por individuos diferentes a los concesionarios autorizados por Guardian/Generac que no estén autorizados por escrito por Generac Power Systems.
- Fallas debido a, pero no limitándose a, el uso y desgaste normal, accidente, mal uso, abuso, negligencia o uso inapropiado. Como todo dispositivo mecánico, los motores Generac necesitan servicio y repuestos periódicamente para funcionar como están diseñados. Esta garantía no cubre reparaciones cuando el uso normal ha agotado la vida útil de una parte o motor.
- Las fallas causadas por cualquier acto de Dios y otros eventos de fuerza mayor más allá del control del fabricante.
- El daño relacionado a roedores y/o plaga de insectos.
- Los productos que son modificados o alterados de manera no autorizada por Generac por escrito.
- Cualquier daño incidental, consecuencial o indirecto causado por defectos en los materiales y mano de obra, o cualquier retraso en reparar o reemplazar las partes defectuosas.
- Falla debido a una mala aplicación.
- Gastos de teléfono, teléfono celular, fax, acceso a internet u otros gastos de comunicación.
- Costo de vida o gastos de viaje de las personas que realizan el servicio, excepto tal como específicamente se incluya dentro de los términos del periodo de garantía de una unidad específica.
- Gastos relacionados a "instrucciones del cliente" o detección de problemas donde no se encuentre defecto de fábrica.
- Equipo de alquiler usado mientras se realiza las reparaciones de garantía.
- Flete de un día para otro o costos especiales de embarque para los repuestos.
- · Sobretiempos, vacaciones o trabajo de emergencia.
- Baterías de arranque, fusibles, bombillos de luz y fluidos de motor.

ESTA GARANTÍA REEMPLAZA CUALQUIER OTRA GARANTÍA, EXPRESA O IMPLÍCITA, ESPECÍFICAMENTE, GENERAC POWER SYSTEMS NO OTORGA OTRAS GARANTÍAS COMO DE MERCANTIBILIDAD O ADECUACIÓN PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR. Cualquier garantía implícita que sea permitida por ley, estará limitada en duración a los términos de la garantía expresa dispuesta aquí. Algunos estados no permiten limitaciones en cuánto dura una garantía implícita, de modo que la limitación expresada arriba puede no aplicarse al comprador/propietario.

LA ÚNICA RESPONSABILIDAD DE GENERAC POWER SYSTEMS SERÁ LA REPARACIÓN O REEMPLAZO DE LAS PARTES TAL COMO SE ESPECIFICA ARRIBA. EN NINGÚN CASO GENERAC POWER SYSTEMS SERÁ RESPONSABLE POR CUALQUIER DAÑO INCIDENTAL O CONSECUENCIAL, AÚN SI TALES DAÑOS SEAN UN RESULTADO DIRECTO DE UNA NEGLIGENCIA DE GENERAC POWER SYSTEMS. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuenciales, así que las limitaciones indicadas arriba pueden no aplicarse al comprador/propietario. El comprador/propietario está de acuerdo en no hacer reclamos contra Generac Power Systems basados en negligencia. Esta garantía le da al comprador/propietario derechos legales específicos. El comprador/propietario también puede tener otros derechos que varían de estado.

GENERAC POWER SYSTEMS, INC. P.O. BOX 8 • Waukesha, WI 53187 Tel: (888) GENERAC (436-3722) • Fax: (262) 544-4851

Para ubicar al concesionario autorizado más cercano visite nuestro sitio web: www.generac.com

Part No. 0H4535 Revisión C (09/10/09) Impreso en China.